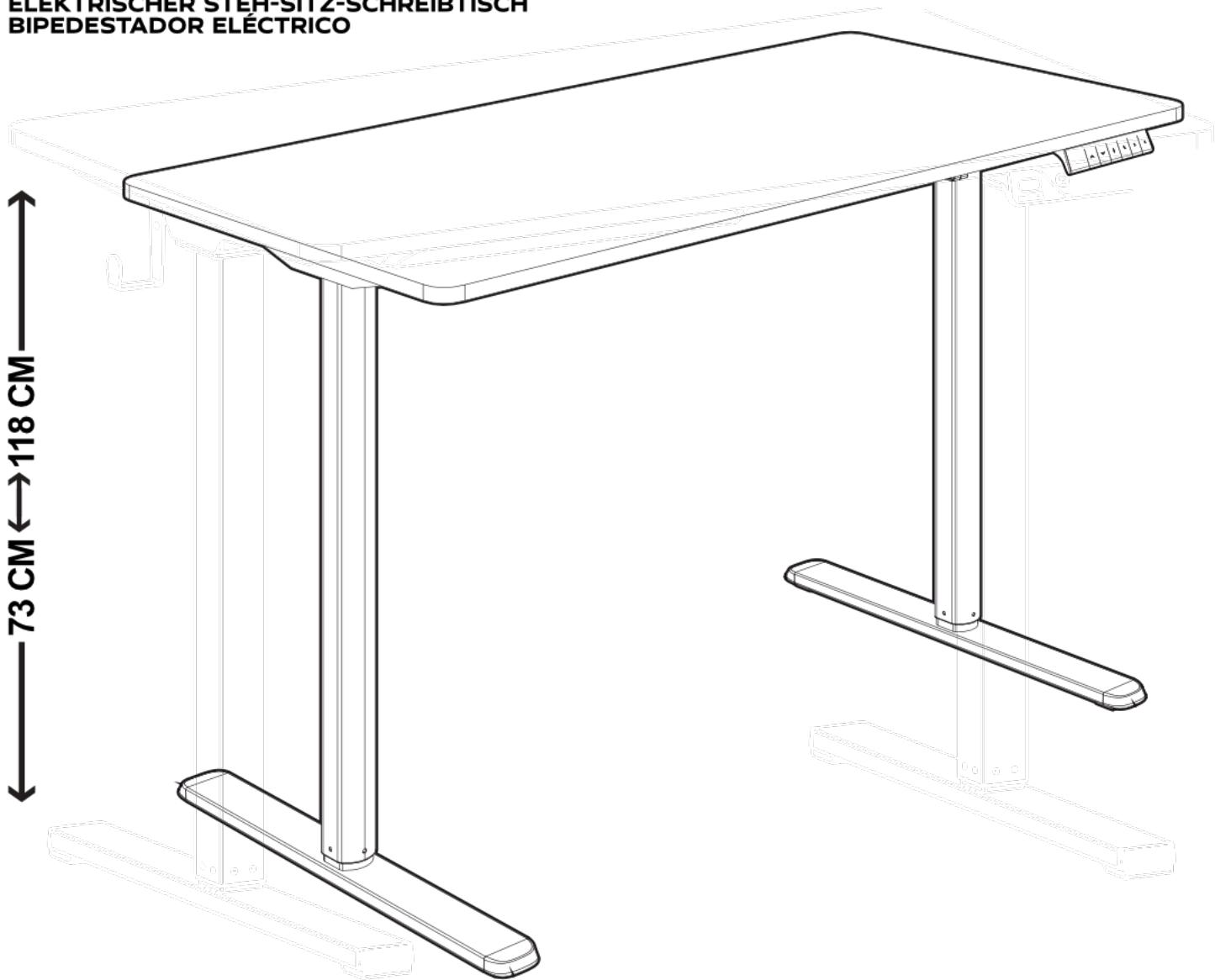


amstrad

ADJUSTABLE DESK

NDESK126B

BUREAU ASSIS-DEBOUT ÉLECTRIQUE
ELEKTRISCH ZIT-STA BUREAU
ELEKTRISCHER STEH-SITZ-SCHREIBTISCH
BIPEDESTADOR ELÉCTRICO



MANUEL D'UTILISATION

Usermanual - Benutzerhandbuch - Gebruikershandleiding - Manual de uso

FR | EN | DE | NL | ES

Importé par :

SAS Churchill - 20 rue St Gilles - 75003 Paris - France



CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Lisez attentivement ce manuel qui contient des informations importantes sur l'installation et l'utilisation de l'appareil.

- Conservez le manuel pour référence ultérieure. Si l'appareil change un jour de propriétaire, assurez-vous que le nouvel utilisateur est en possession du manuel.

1. Alimentation électrique : AC100V-240V, 50/60Hz

2. Environnement de service : 0-40°C

3. Débranchez la fiche d'alimentation avant le nettoyage, essuyez la poussière sur la surface avec un chiffon légèrement humide lors du nettoyage, faites attention à ne pas laisser les gouttes pénétrer dans les parties internes, ne pas perdre le connecteur.

4. Le boîtier électrique contient des composants électroniques, des métaux, des plastiques, des fils, etc., il faut donc le mettre au rebut conformément à la législation environnementale de chaque pays et non pas avec les déchets ménagers généraux.

5. Vérifiez soigneusement que l'assemblage est correct et complet avant d'utiliser l'appareil.

6. Familiarisez-vous avec toutes les fonctions et tous les réglages de programme du produit avant la première utilisation.

7. Il est interdit aux enfants de jouer avec le produit en raison d'une action imprévue lors du jeu, de sorte que les conséquences dangereuses causées par cette action inappropriée ne soient pas imputées aux fabricants.

8. Le léger bruit causé par la courroie striée en V ou le système de freinage dû à la structure n'aura aucun effet sur l'utilisation de l'équipement.

9. Il est interdit d'utiliser des matériaux corrosifs ou abrasifs pour nettoyer l'équipement. Il faut s'assurer que le nettoyant utilisé ne pollue pas l'environnement.

10. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

11. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

12. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou une personne de qualification similaire afin d'éviter tout danger.

13. Veillez à ce qu'il n'y ait pas de sources de danger dans votre environnement de travail, par exemple en ne jetant pas les outils par terre. Veillez toujours à traiter les matériaux d'emballage afin d'éviter tout danger éventuel, par exemple un sac en plastique peut présenter un risque d'étouffement pour les enfants.

14. Conservez l'emballage d'origine de l'équipement si nécessaire en cas d'utilisation ultérieure lors du transport.

Équipement de classe II :

Cet appareil, de par sa conception, ne nécessite pas de branchement sécurisé à un système électrique de mise à la terre. Danger d'électrocution ! Ne tentez jamais de réparer cet appareil vous-même. En cas de dysfonctionnement, les réparations doivent être effectuées uniquement par du personnel qualifié.

NOTE IMPORTANTE : Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les ordures ménagères. Veuillez les faire recycler là où il existe des centres pour cela. Consultez les autorités locales ou votre revendeur sur la façon de les recycler.

MISE AU REBUT

 Ne jetez pas les appareils portant ce symbole avec les ordures ménagères. Contribuez à la protection de l'environnement et à votre sécurité, recyclez vos produits électriques et électroniques. L'appareil et son emballage doivent être déposés à votre point de collecte local pour recyclage. Contactez les autorités locales pour vous informer sur la mise au rebut et le recyclage. Certains centres de collecte acceptent des produits gratuitement.

 **Recyclage :** Nos emballages peuvent faire l'objet d'une consigne de tri. Pour en savoir plus renseignez vous : www.consigneetri.fr
PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT – DIRECTIVE 2012/19/UE
Ces symboles ne sont valides qu'au sein de l'Union Européenne.

TRAITEMENT DES ERREURS COURANTES

Les conseils suivants vous aideront à détecter et à éliminer les erreurs courantes. Si le problème rencontré ne figure pas dans la liste ci-dessous, veuillez contacter votre fournisseur. Seuls le fabricant et les professionnels sont en mesure de rechercher et de corriger ces défauts et erreurs.

DÉPANNAGE

- L'ordinateur de bureau ne peut pas fonctionner

Vérifier s'il n'y a pas de surcharge, charge maximale : 50kg

- Montée à faible vitesse

- Le bureau se déplace vers le bas sans aucune opération

- Descend mais ne monte pas ou monte mais ne descend pas

- La hauteur supérieure et inférieure n'est pas suffisante

- Le bureau ne peut pas être soulevé

Le bureau ne peut pas fonctionner

SOLUTION

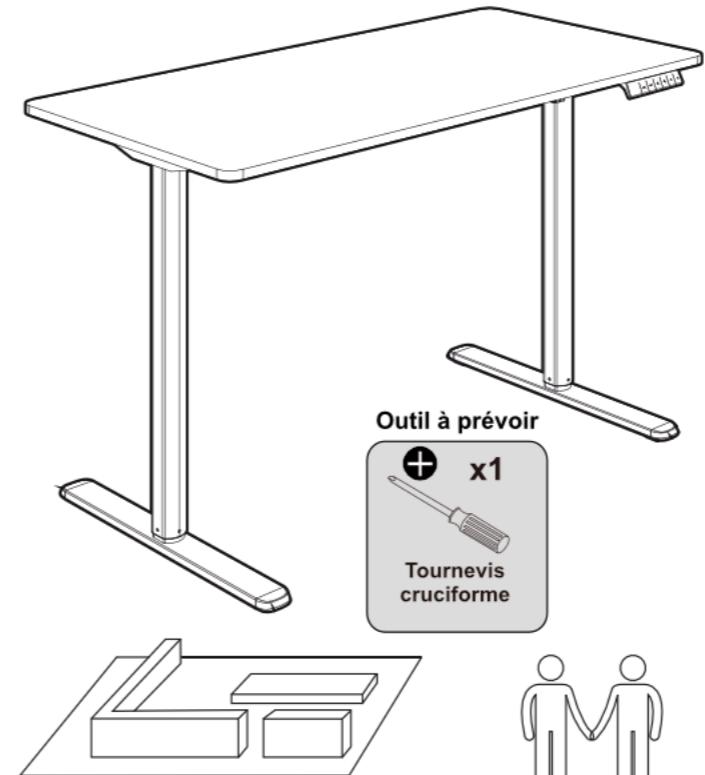
Faire une réinitialisation

Vérifier les câbles

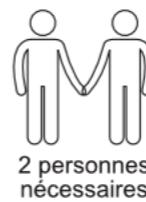
CONTENU DE L'EMBALLAGE



FR

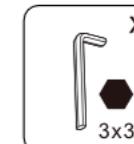
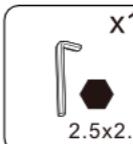
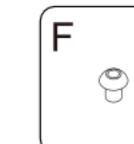
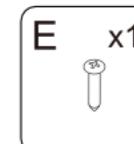
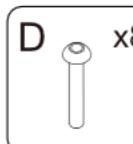
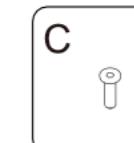
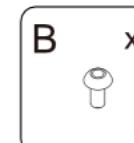
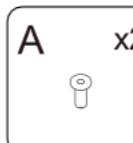


Utiliser un tapis pour éviter les rayures.



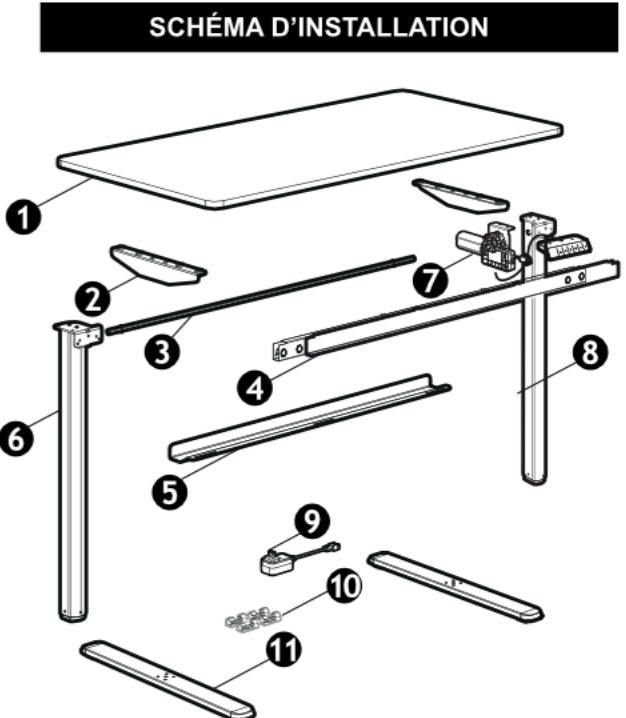
ACCESOIRES

Attention : Les dessins ci-dessous sont donnés à titre indicatif et peuvent différer légèrement du produit et des accessoires reçus. Veuillez contacter notre service clientèle si vous avez des questions.



LISTE DES COMPOSANTS

No.	Part	Qty	No.	Part	Qty
1	Plateau	1	7	Combinaison moteur	1
2	Support latéral	2	8	Colonne de levage droite	1
3	Barre de transmission	1	9	Adaptateur secteur	1
4	Poutre de support	1	10	Clip câbles	4
5	Déflecteur	1	11	Pieds	2
6	Colonne de levage gauche	1			

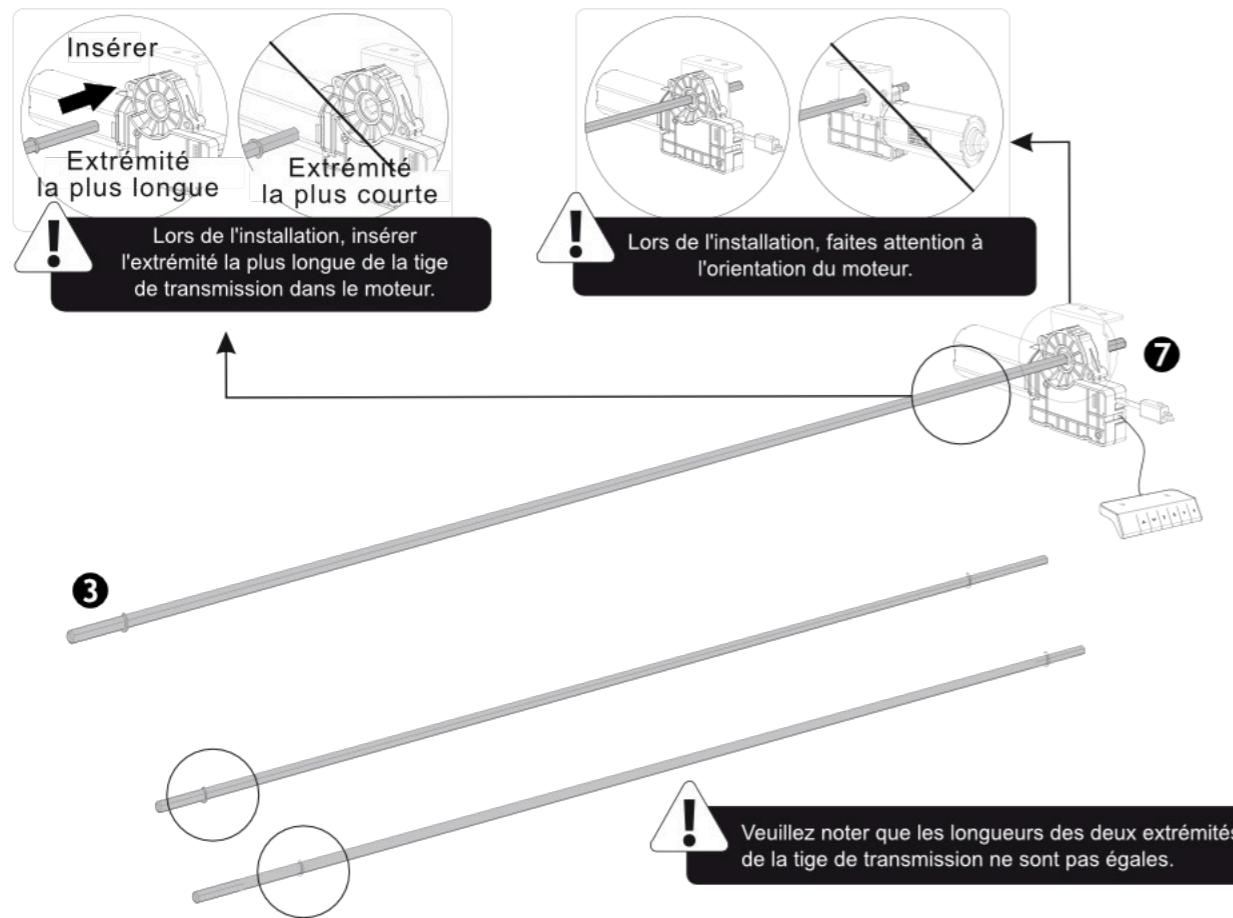


DONNÉES TECHNIQUES

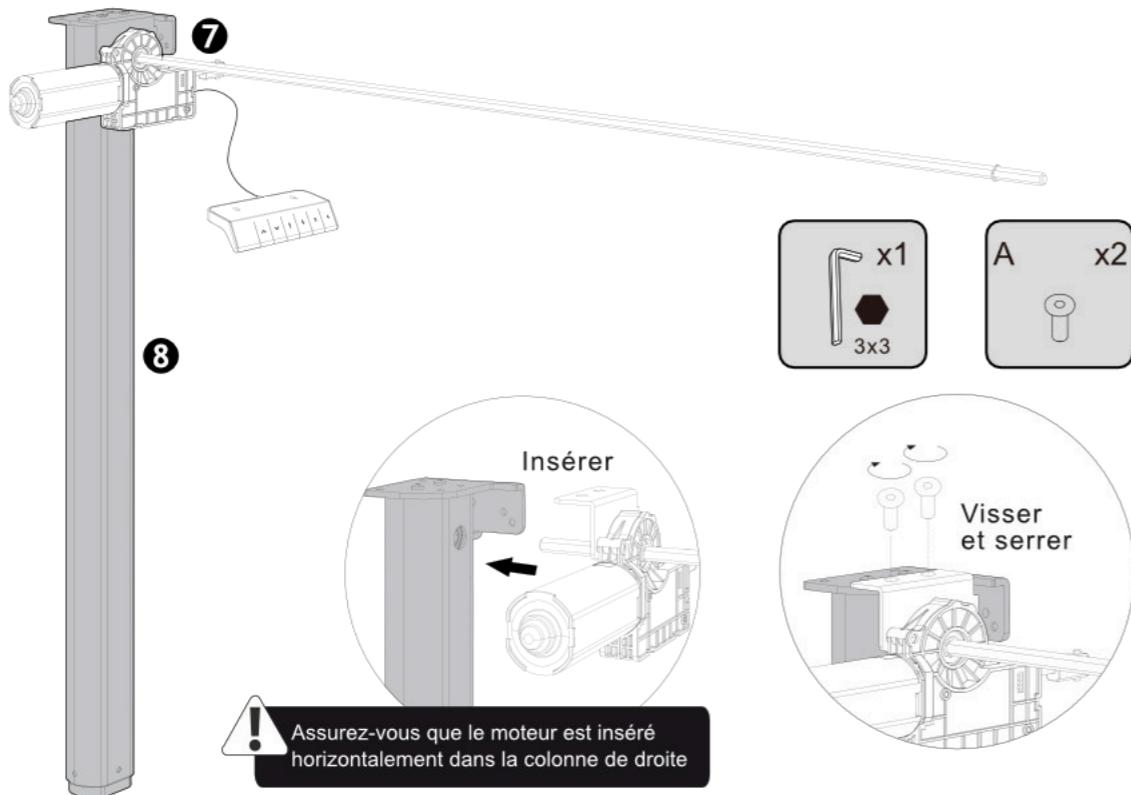
Dimensions du plateau (L) x (l) x (E)	1200 x 600 x 16 mm
Capacité de charge max	50KG
Hauteur	730-1180 mm
Vitesse max	15mm/s

ÉTAPE 1

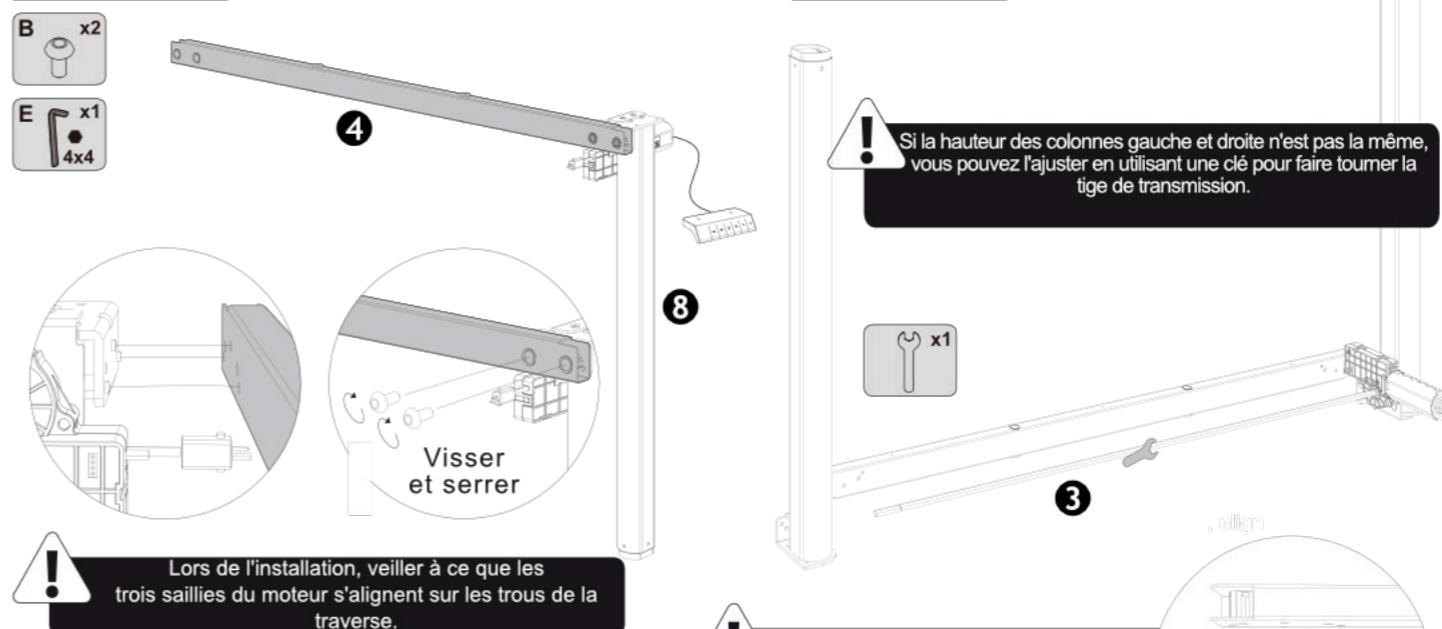
INSTALLATION DE LA BARRE DE TRANSMISSION DANS LE MOTEUR

**ÉTAPE 2**

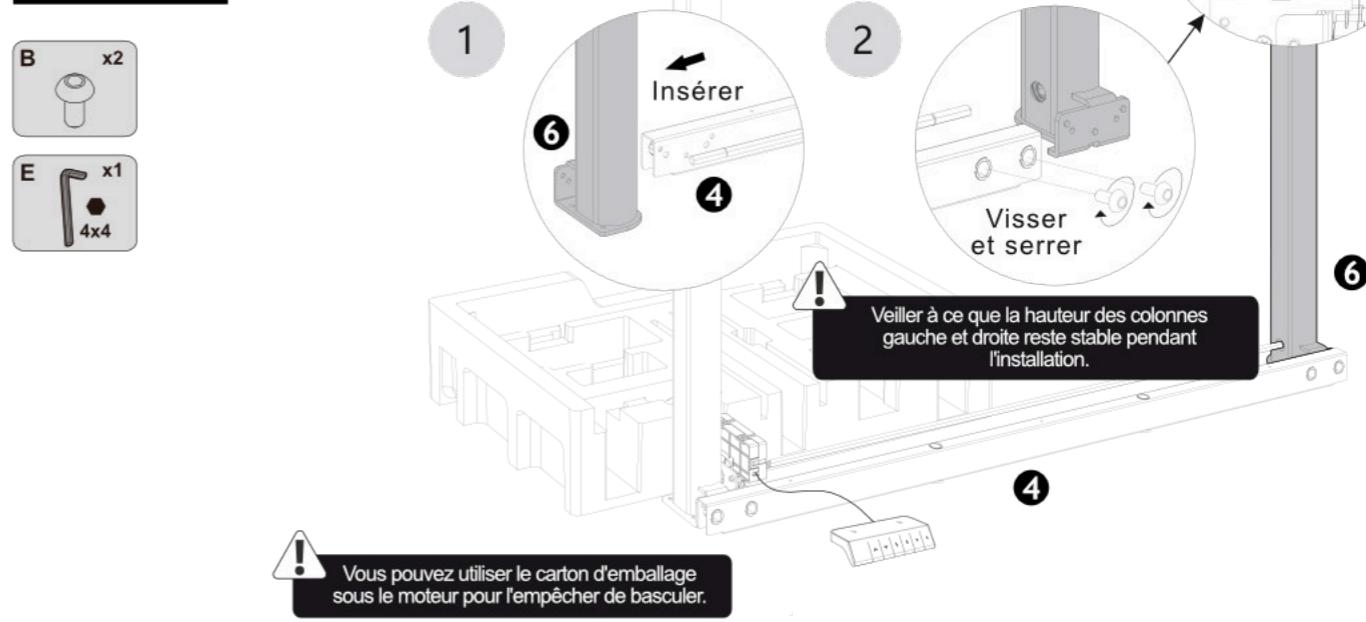
ASSEMBLER LE MOTEUR À LA COLONNE DE DROITE

**ÉTAPE 3**

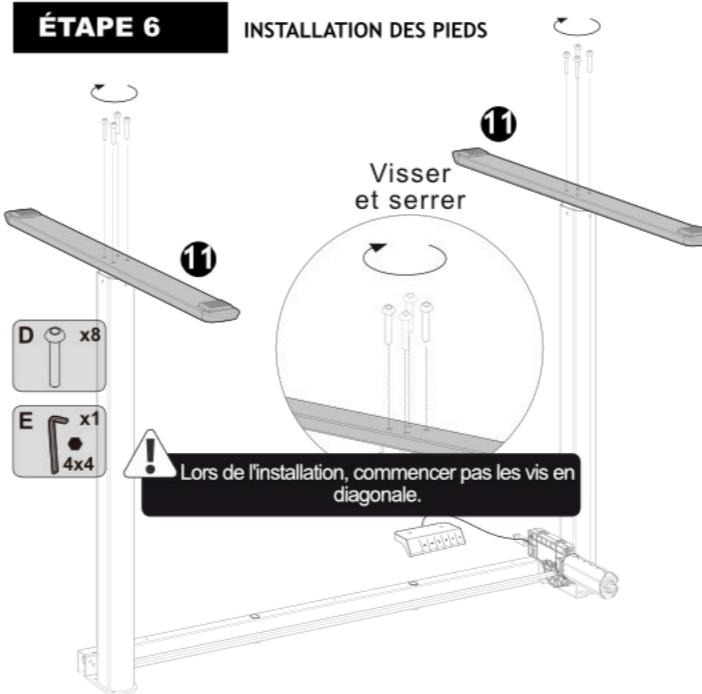
INSTALLER LA TRAVERSE DE SUPPORT

**ÉTAPE 5**

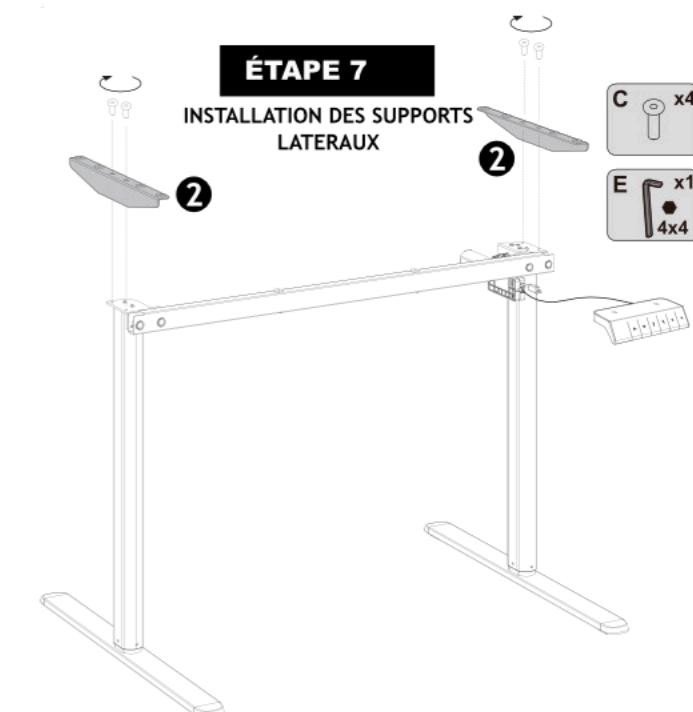
INSTALLER LA COLONNE GAUCHE ET FIXER LA TRAVERSE

**ÉTAPE 6**

INSTALLATION DES PIEDS

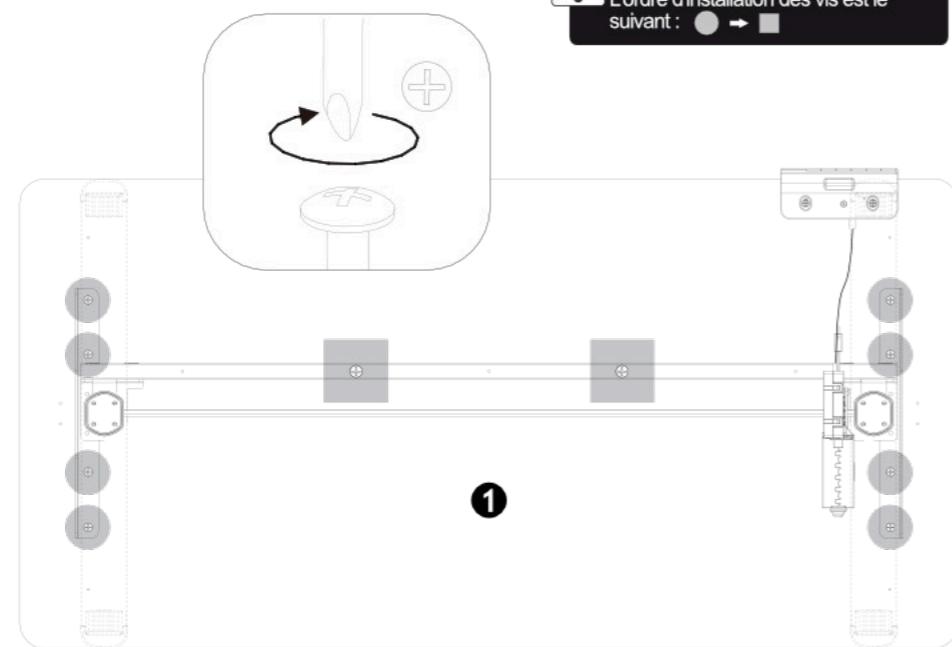
**ÉTAPE 7**

INSTALLATION DES SUPPORTS LATÉRAUX



ÉTAPE 8

INSTALLATION DU PLATEAU



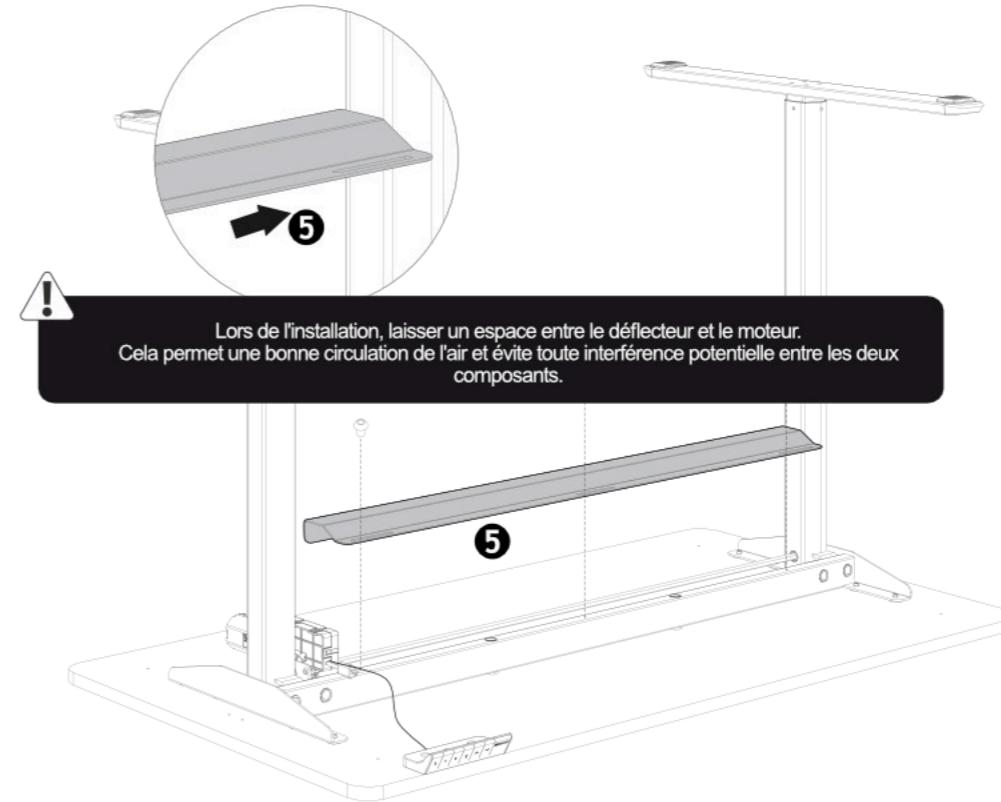
Outil à prévoir

**ÉTAPE 10**

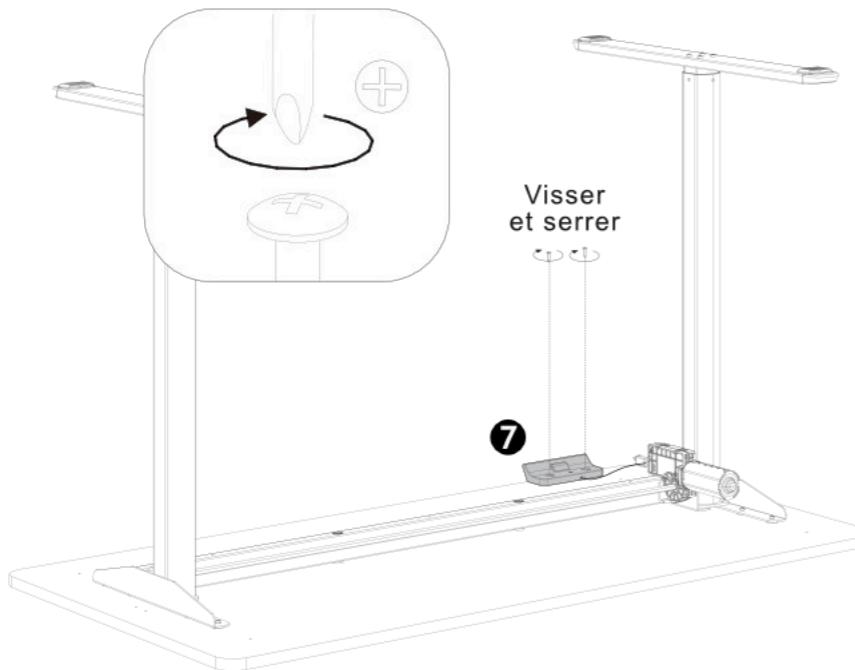
INSTALLER LE DÉFLECTEUR



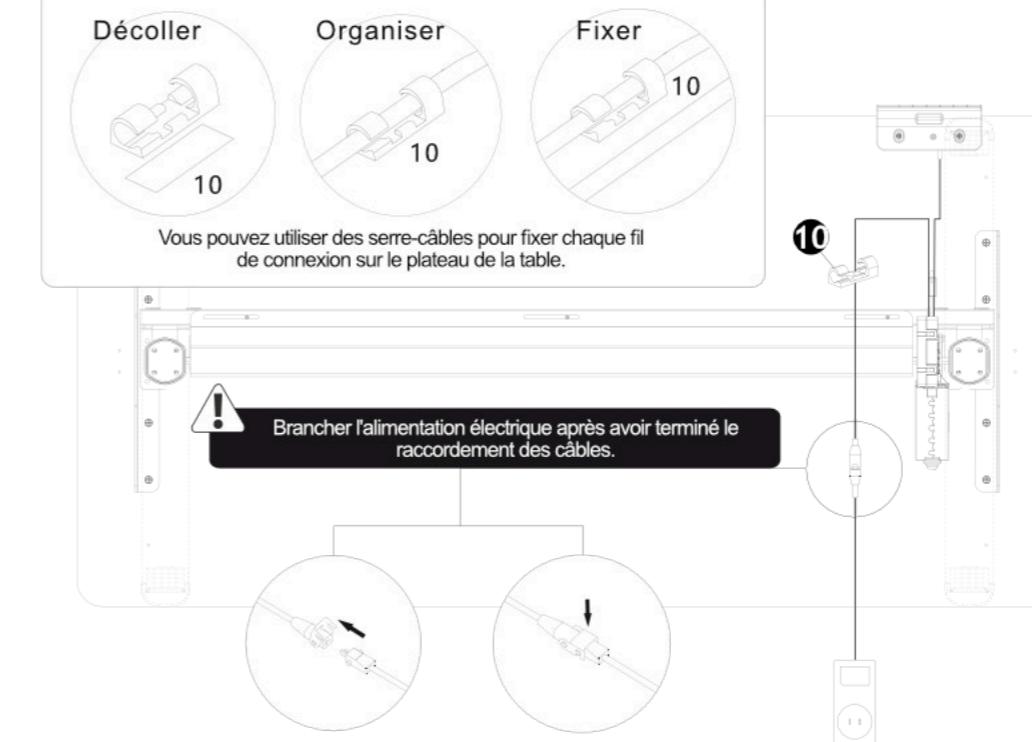
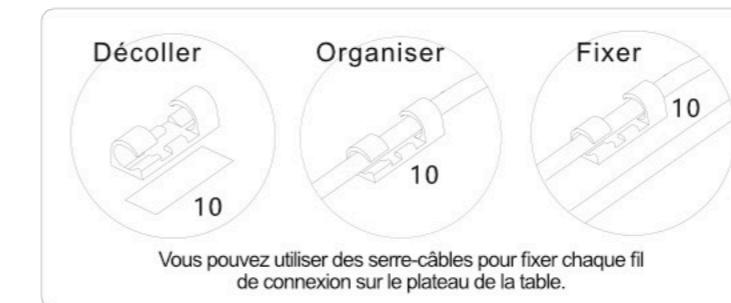
Installer le déflecteur aussi près que possible de la colonne de gauche (côté sans moteur).

**ÉTAPE 9**

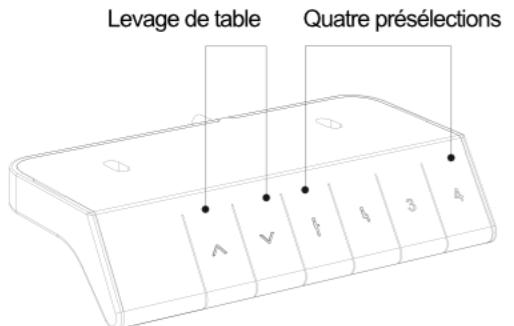
INSTALLER LE BLOC DE CONTRÔLE

**ÉTAPE 11**

FIXATION DES CÂBLES



COMMENT UTILISER LA COMMANDE MANUELLE



! Assurez-vous qu'aucun obstacle ne bloque le mouvement de la table pendant le processus de levage et vérifiez que tous les câbles sont suffisamment longs pour permettre à la table de monter et de descendre.

Réglez la hauteur la plus confortable en position assise sur « » et la hauteur la plus confortable en position debout sur « ». Les autres hauteurs pré-réglées peuvent être réglées librement à d'autres hauteurs.

Fonction de levage :

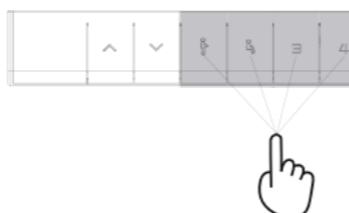
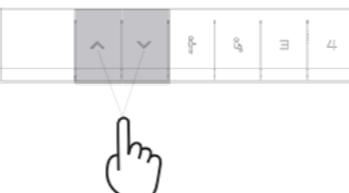
La hauteur du bureau peut être réglée vers le haut ou vers le bas en appuyant sur le bouton "▲" ou "▼" et la hauteur actuelle s'affichera sur l'écran.

Fonction de mémorisation de la hauteur :

1. Lorsque le bureau est statique, appuyez longuement sur le bouton « » pendant trois secondes. L'écran affiche « » ce qui signifie que la mémorisation est réussie. Réglez ensuite le bureau à la hauteur de votre choix.

Cliquez sur le bouton « » et le bureau s'ajustera à la hauteur que vous avez sauvegardée.

2. Les boutons « » « 3 » et « 4 » remplissent la même fonction de mémorisation de la hauteur que le bouton « », répétez les étapes ci-dessus pour enregistrer la hauteur à la position correspondante. Appuyez ensuite sur le bouton de votre choix et le bureau s'ajustera à la hauteur que vous avez enregistrée.

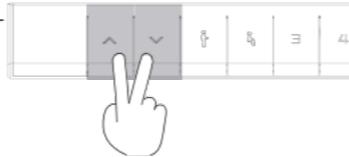


Réglage du niveau du capteur anti-collision :

1. Appuyez simultanément sur les boutons « » et « » et maintenez-les enfouis pendant 5 secondes pour modifier la sensibilité. Une seule opération permet de passer d'un niveau à l'autre, divisé en 4 niveaux : R-3, R-2, R-1, R-0.

2. L'affichage « » signifie que la fonction anti collision est désactivée ; l'affichage « » signifie que la sensibilité est faible. L'écran affiche « » signifie une sensibilité moyenne. L'écran affiche « » signifie une sensibilité élevée.

3. Lorsque le bureau se lève ou descend, il rebondit immédiatement lorsqu'il rencontre des obstacles afin d'éviter tout dommage.



Fonction de réinitialisation :

1. Lorsque l'écran LED affiche « », le bureau commence le processus de réinitialisation. Continuez à appuyer sur le bouton « » jusqu'à ce que le bureau atteigne la position la plus basse et rebondisse jusqu'à l'arrêt, l'écran affiche la hauteur actuelle, relâchez le bouton « » et la réinitialisation est terminée.



2. Lorsque le bureau est en position statique, appuyez longuement sur les boutons « 3 » et « 4 » pendant trois secondes simultanément et le bureau commence le processus de réinitialisation. Répétez l'étape 1 et la réinitialisation est terminée. Après cela, la hauteur que vous avez sauvegardée sera effacée.



Traitement du code :

1. Si le mot « E01 » apparaît, veuillez laisser le bureau se reposer pendant plus de 18 minutes avant de pouvoir l'utiliser normalement.

2. Si d'autres codes apparaissent et qu'il n'y a pas de réponse après avoir appuyé sur le bouton « », assurez-vous que le câble n'est pas endommagé et que la connexion est normale, alors éteignez l'appareil pendant plus de 10 secondes et rallumez-le « » s'affiche, appuyez longuement sur le bouton « » pour le réinitialiser.

3. Si, après avoir effectué les opérations ci-dessus, la table ne fonctionne toujours pas normalement, veuillez contacter le service clientèle.

SAFETY INSTRUCTIONS

Read this manual carefully. It contains important information about installing and using the appliance.

- Keep the manual for future reference. If the appliance ever changes hands, make sure that the new user has this manual in possession of the manual.

1. Power supply: AC100V-240V, 50/60Hz
2. Operating environment: 0-40°C
3. Disconnect the power plug before cleaning, wipe dust off the surface with a slightly damp cloth when cleaning, be careful not to let drops penetrate the internal parts, do not lose the connector.
4. The electrical box contains electronic components, metals, plastics, wires, etc., so it must be disposed of in accordance with the environmental legislation of each country and not with general household waste.
5. Carefully check that assembly is correct and complete before using the appliance.
6. Familiarise yourself with all the product's functions and programme settings before using it for the first time.
7. It is forbidden for children to play with the product due to an unforeseen action during play, so that the dangerous consequences caused by this inappropriate action are not attributed to the manufacturers.
8. The slight noise caused by the V-ribbed belt or the braking system due to the structure will have no effect on the use of the equipment.
9. Do not use corrosive or abrasive materials to clean the equipment. Care must be taken to ensure that the cleaner used does not pollute the environment.
10. Children must not play with the equipment.
11. Cleaning and maintenance must not be carried out by unsupervised children.
12. If the power cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or a similarly qualified person to avoid any danger.
13. Ensure that there are no sources of danger in your working environment, for example by not dropping tools on the floor. Always treat packaging materials with care to avoid possible hazards, e.g. a plastic bag may present a choking hazard to children.
14. Keep the original packaging of the equipment if necessary for future use during transport.



EN

Class II equipment:

Due to its design, this appliance does not require safe connection to an earthed electrical system. Danger of electrocution! Never attempt to repair this appliance yourself. In the event of a malfunction, repairs should only be carried out by qualified personnel.

IMPORTANT NOTE : Electrical products must not be disposed of with household waste. Please recycle them where recycling centres exist. Consult your local authority or dealer about how to recycle them.

DISPOSAL



Do not dispose of appliances bearing this symbol with household waste. Help protect the environment and your own safety by recycling your electrical and electronic products. The appliance and its packaging must be taken to your local collection point for recycling. Contact your local authority for information on disposal and recycling. Some collection centres accept products free of charge.



Recycling: Our packaging may be subject to sorting instructions. For more information : www.consigneetri.fr

ENVIRONMENTAL PROTECTION - DIRECTIVE 2012/19/UE

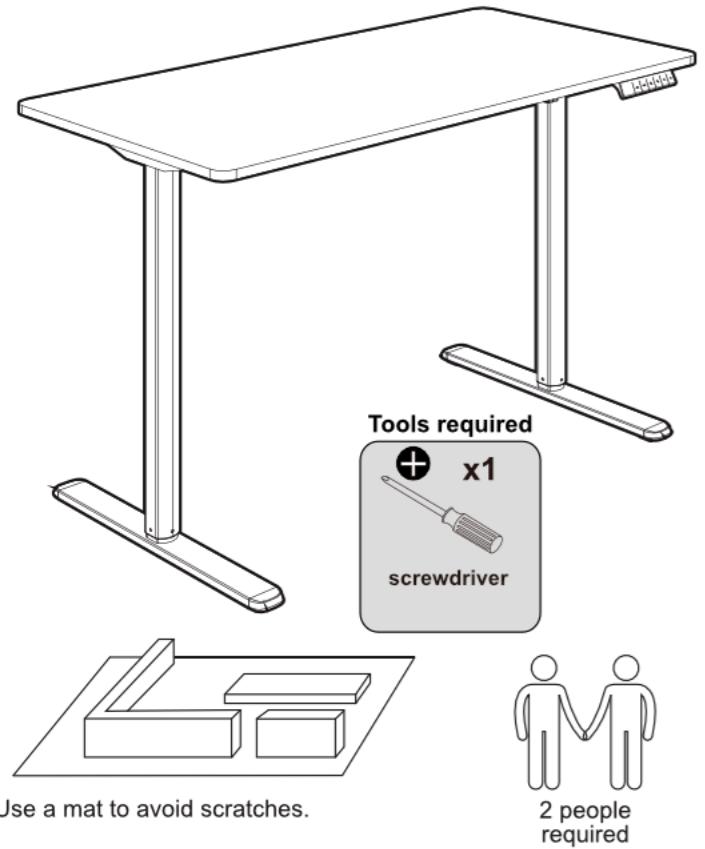
These symbols are only valid within the European Union.

HANDLING COMMON ERRORS

The following tips will help you detect and eliminate common errors. If the problem you are experiencing is not listed below, please contact your supplier. Only the manufacturer and professionals are able to find and correct these faults and errors.

TROUBLESHOOTING	SOLUTION
- Desktop computer will not work	
- Low-speed ascent	Check for overloading, maximum load : 50kg
- Desktop moves down without any operation	
- Goes down but doesn't go up or goes up but doesn't go down	
- The top and bottom are not high enough	Reset
- Desk cannot be lifted	
- The office cannot function	Check the cables

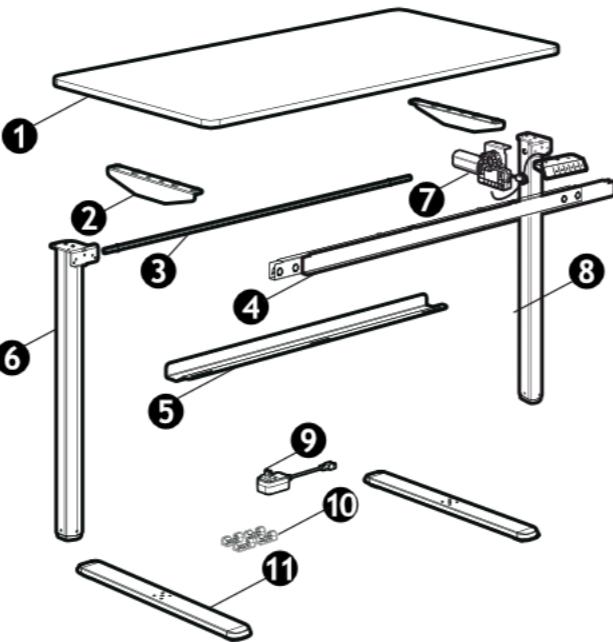
CONTENT OF THE BOX



LIST OF COMPONENTS

No.	Part	Qty	No.	Part	Qty
①	Tabletop	1	⑦	Combined with motor	1
②	Side support	2	⑧	Right lifting column	1
③	Transmission bar	1	⑨	Power adaptor	1
④	Support beam	1	⑩	Clip	4
⑤	Deflector	1	⑪	Feet	2
⑥	Left lifting column	1			

INSTALLATION DIAGRAM

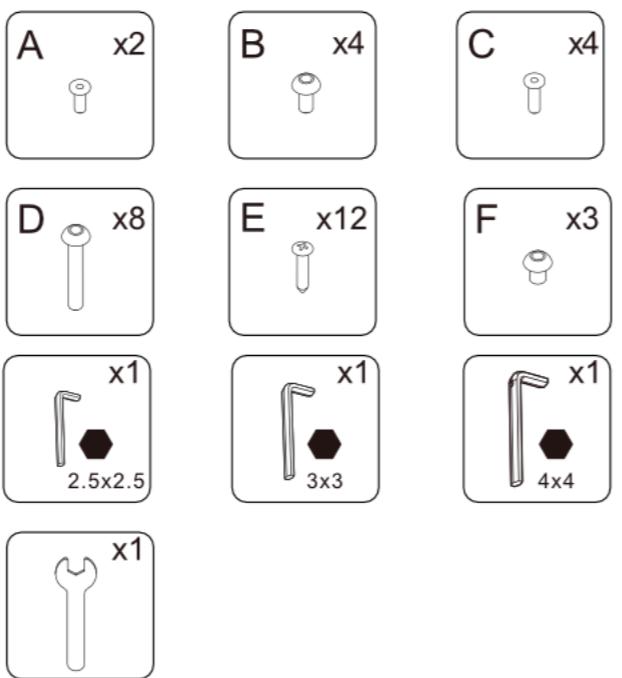


TECHNICAL DATA

Tabletop dimensions (L) x (W) x (E)	1200 x 600 x 16 mm
Max. load capacity	50KG
Height	730-1180 mm
Max. speed	15mm/s

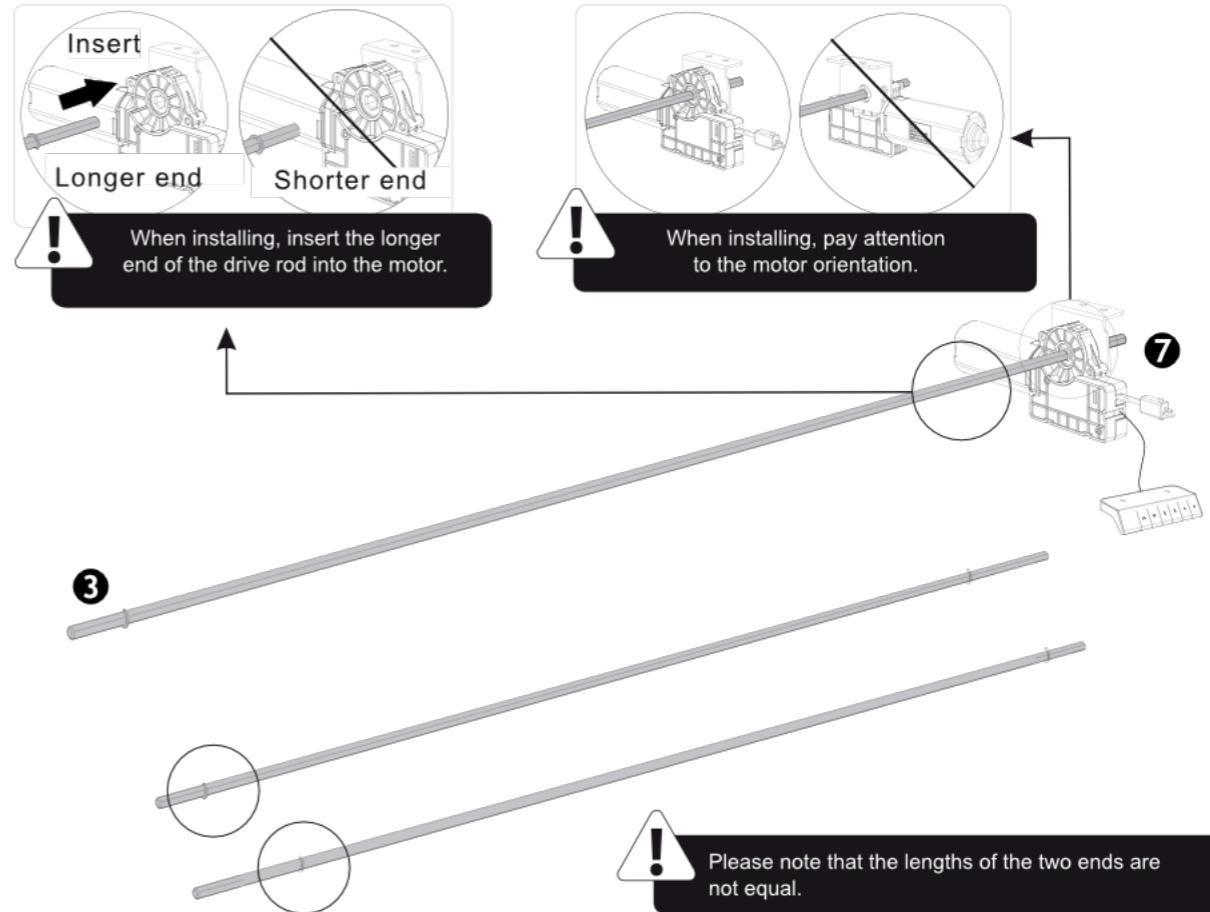
ACCESSORIES

Please note: The drawings below are for guidance only and may differ slightly from the product and accessories received. Please contact our customer service department if you have any questions.



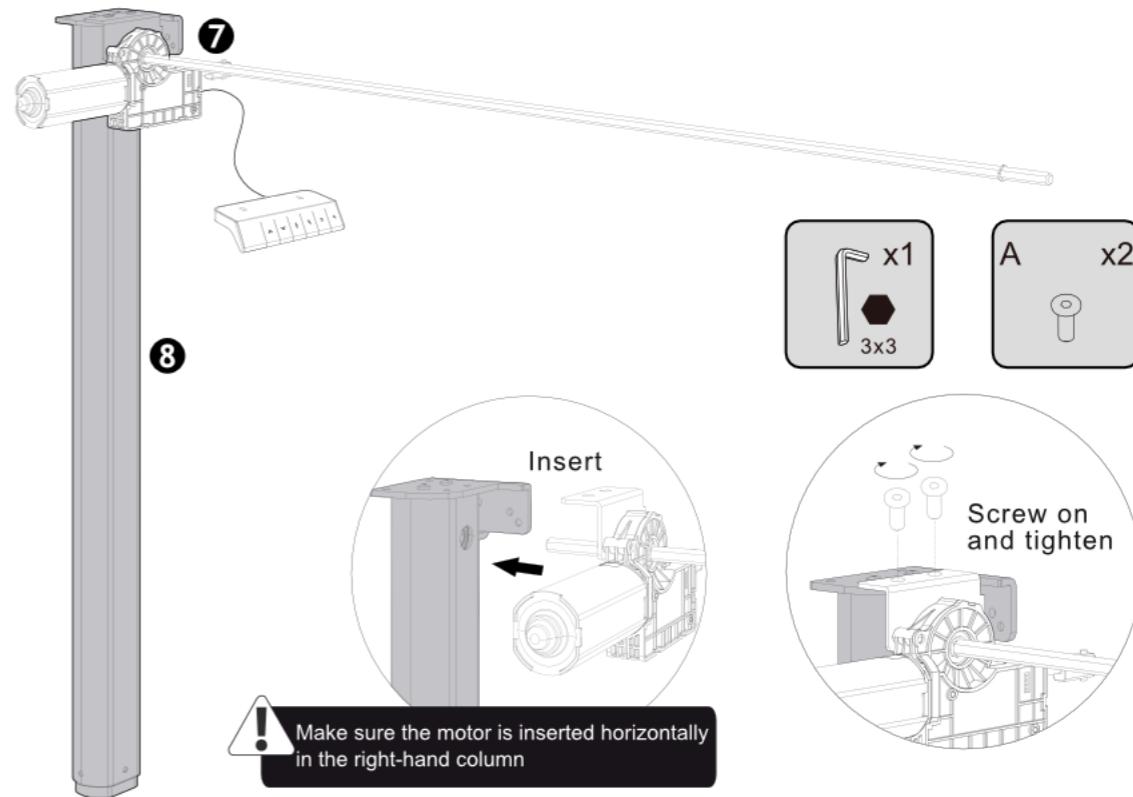
STEP 1

INSTALLING THE DRIVE ROD IN THE ENGINE



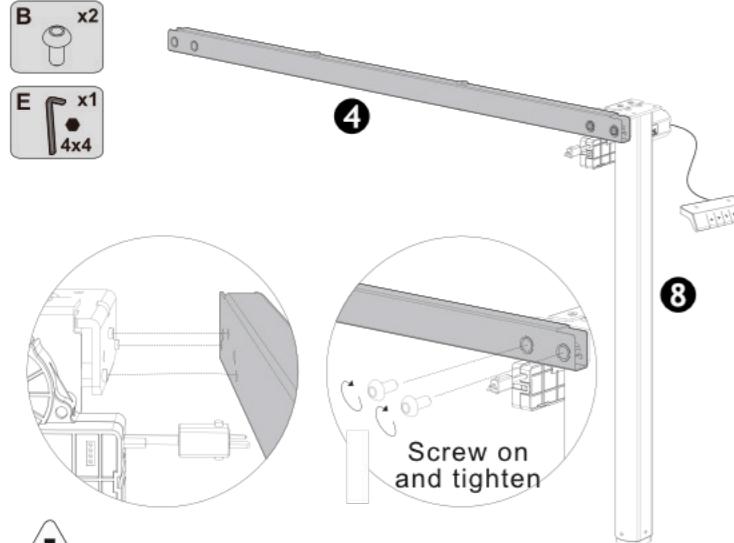
STEP 2

ASSEMBLE THE MOTOR TO THE RIGHT-HAND COLUMN

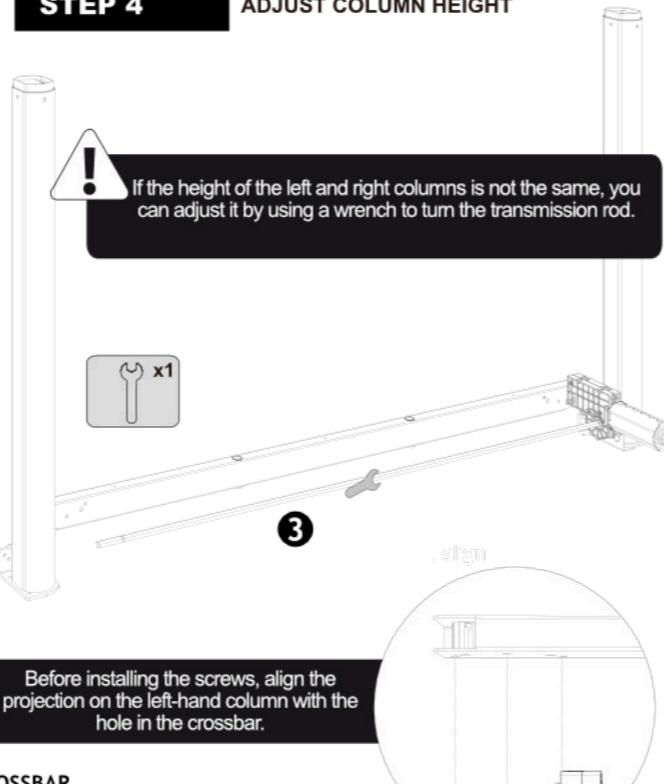


STEP 3

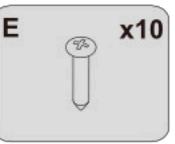
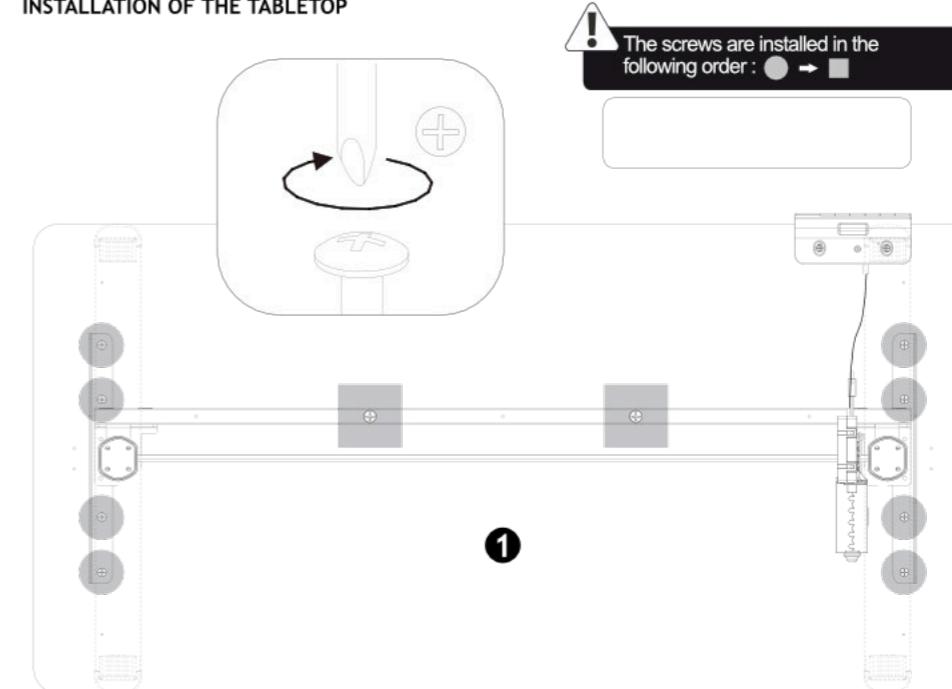
INSTALLING THE SUPPORT BRACKET

**STEP 4**

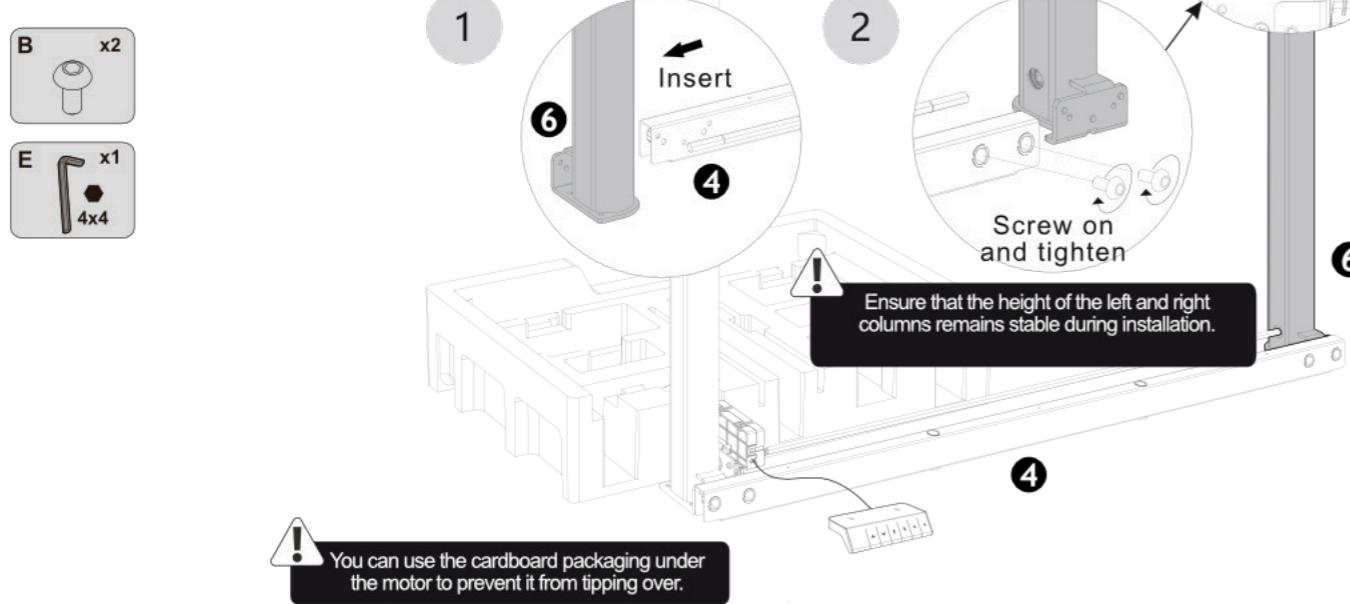
ADJUST COLUMN HEIGHT

**STEP 8**

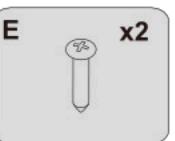
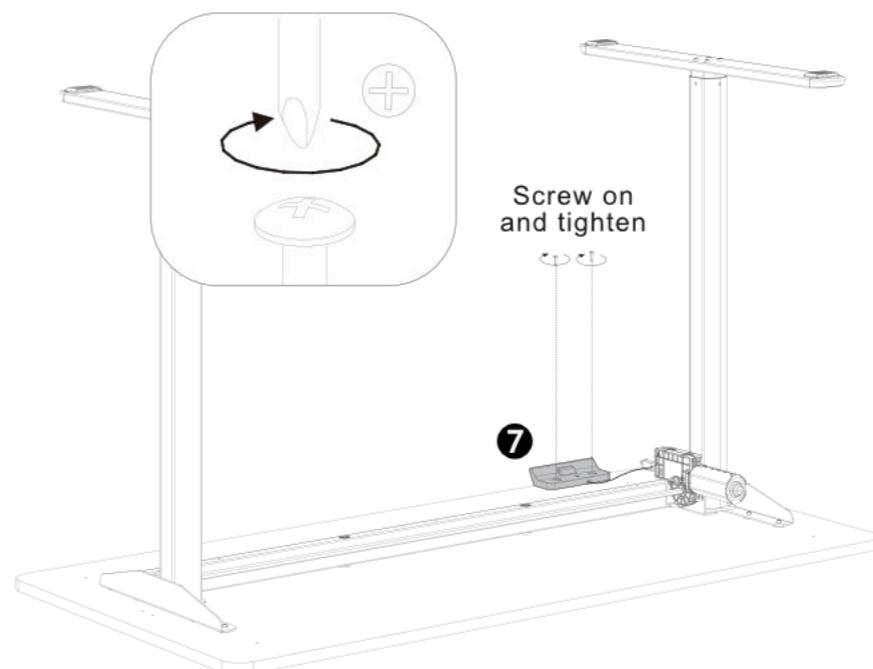
INSTALLATION OF THE TABLETOP

**STEP 5**

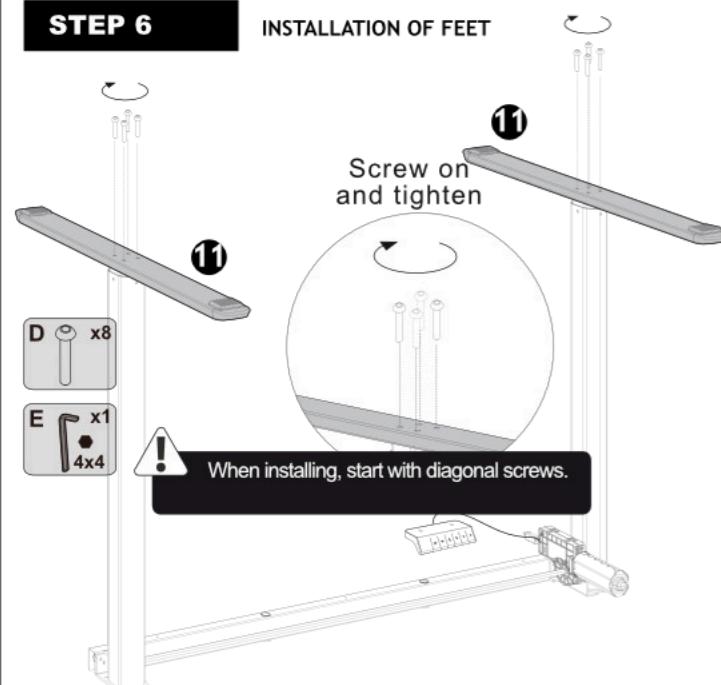
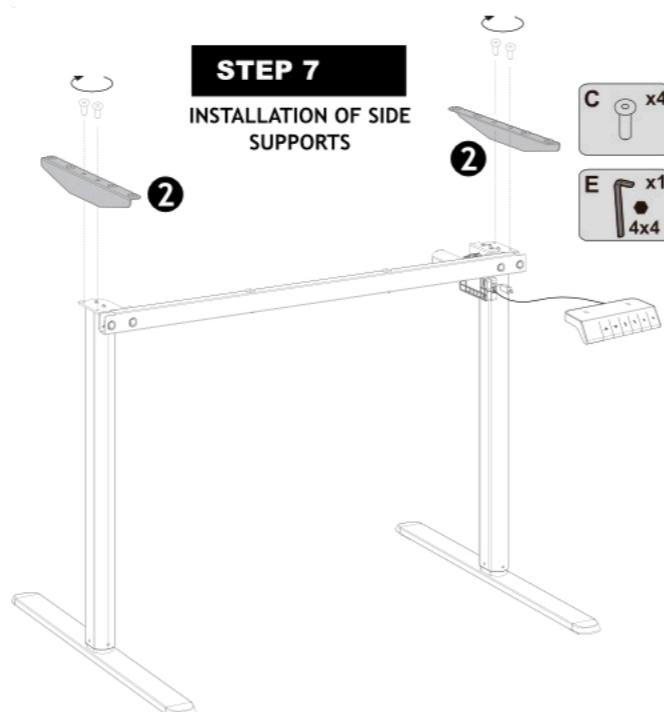
INSTALL THE LEFT-HAND COLUMN AND SECURE THE CROSSBAR

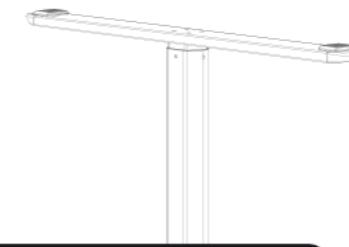
**STEP 9**

INSTALLING THE CONTROL BLOCK

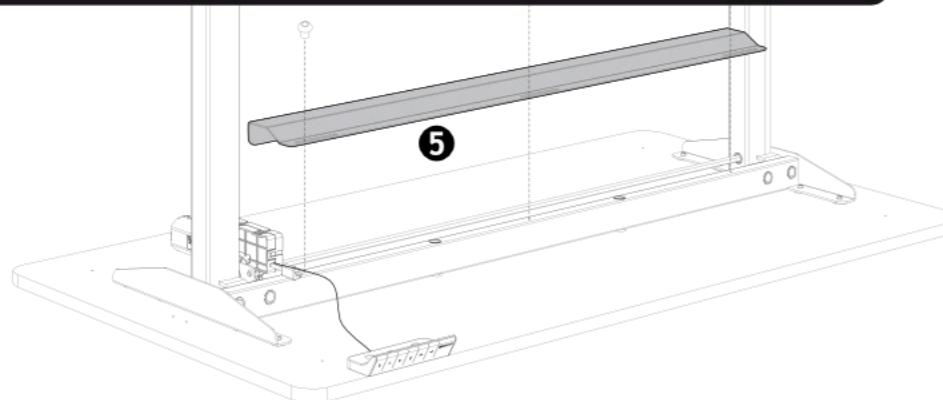
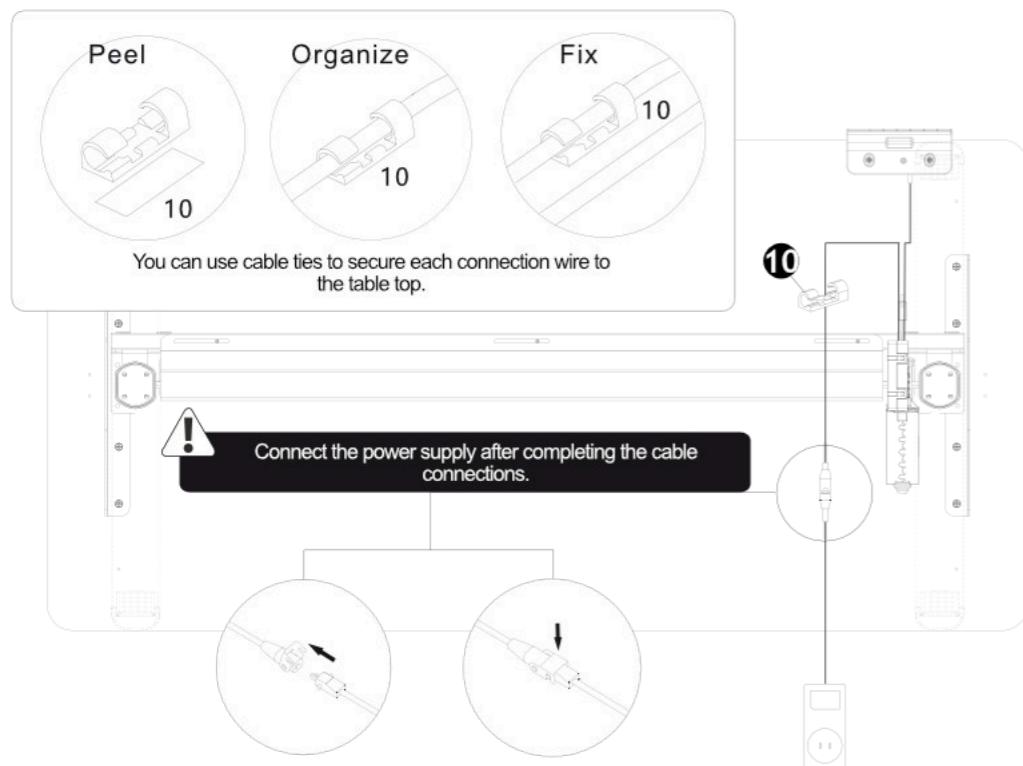
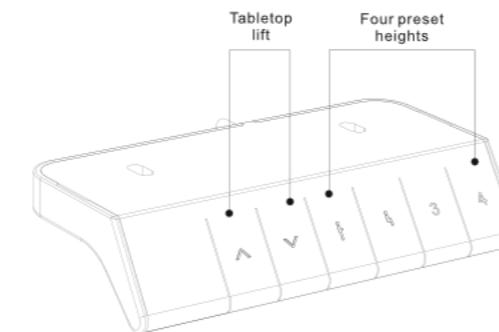
**STEP 6**

INSTALLATION OF FEET

**STEP 7**
INSTALLATION OF SIDE SUPPORTS

STEP 10**INSTALLING THE DEFLECTOR**

! When installing, leave a gap between the deflector and the motor. This allows good air circulation and avoids any potential interference between the two components.

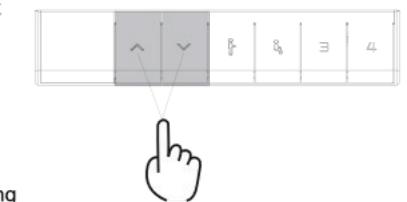
**STEP 11****FIX THE CÂBLE****HOW TO USE THE MANUAL OVERRIDE**

! Make sure there are no obstacles blocking the table's movement during the lifting process and check that all cables are long enough to allow the table to move up and down.

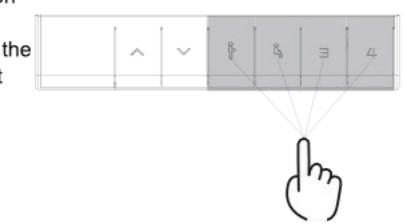
Set the most comfortable sitting height to « » and the most comfortable standing height to « ». The other preset heights can be freely adjusted to other heights.

Lift function:

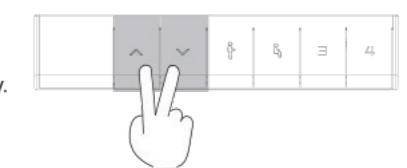
The height of the desk can be adjusted up or down by pressing the « » or « » button and the current height will appear on the display.

**Pitch memory function :**

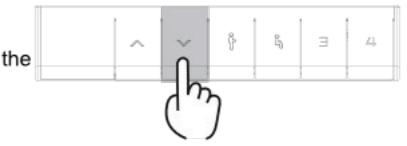
- With the desk static, press and hold the « » button for three seconds. The display will show « 5-1 », indicating that the memory function has been successful. Now adjust the desk to the height you want. Click the « » button and the desk will adjust to the height you saved.
- The « » and « 3 » and « 4 » buttons perform the same function as the « » button, repeat the above steps to save the height at the corresponding position. Then press the button of your choice and the desk will adjust to the height you saved.

**Anti-collision sensor level adjustment :**

- Simultaneously press and hold the « » and « » buttons for 5 seconds to change the sensitivity. A single operation moves from one level to another, divided into 4 levels: A-3, A-2, A-1, A-0.
- The « A-0 » display means that the anti-collision function is deactivated; the « A-1 » display means that the sensitivity is low. The display shows « A-2 » for medium sensitivity. The display shows « A-3 » for high sensitivity.
- When the desk rises or falls, it immediately bounces back when it encounters obstacles to prevent damage.

**Reset function :**

- When the LED display shows « », the desk begins the reset process. Continue to press the « » button until the desk reaches the lowest position and bounces to a stop, the display shows the current height, release the « » button and the reset is complete.



- With the desk in the static position, long press the « 3 » and « 4 » buttons for three seconds simultaneously and the desk will begin the reset process. Repeat step 1 and the reset is complete. After this, the height you saved will be erased.

**Code processing :**

- If the words « E01 » appear, please allow the desk to rest for more than 18 minutes before using it normally.
- If other codes appear and there is no response after pressing the « » button, make sure the cable is not damaged and the connection is normal, then turn off the device for more than 10 seconds and turn it back on. If « » appears, long press the « » button to reset.
- If, after carrying out the above operations, the table still does not work normally, please contact customer service.



HINWEISE ZUR SICHERHEIT

Lesen Sie diese Anleitung aufmerksam durch, denn sie enthält wichtige Informationen.

über die Installation und den Gebrauch des Geräts enthält.

- Bewahren Sie das Handbuch zum späteren Nachschlagen auf. Wenn das Gerät eines Tages den Besitzer wechselt, stellen Sie sicher, dass der neue Besitzer Benutzer im Besitz des Handbuchs ist.

1. Stromversorgung: AC100V-240V, 50/60Hz.

2. Betriebsumgebung: 0-40°C.

3. Ziehen Sie vor der Reinigung den Netzstecker, wischen Sie beim Reinigen den Staub auf der Oberfläche mit einem leicht feuchten Tuch ab, achten Sie darauf, dass keine Tropfen in die inneren Teile gelangen, verlieren Sie nicht den Stecker.

4. Der Stromkasten enthält elektronische Bauteile, Metalle, Kunststoffe, Drähte usw., daher muss er gemäß den Umweltgesetzen des jeweiligen Landes entsorgt werden und darf nicht mit dem allgemeinen Hausmüll entsorgt werden.

5. Überprüfen Sie sorgfältig, ob der Zusammenbau korrekt und vollständig ist, bevor Sie das Gerät verwenden.

6. Machen Sie sich vor dem ersten Gebrauch mit allen Funktionen und Programmeinstellungen des Produkts vertraut.

7. Kinder dürfen aufgrund unvorhergesehener Handlungen beim Spielen nicht mit dem Produkt spielen, sodass die gefährlichen Folgen, die durch diese unangemessenen Handlungen verursacht werden, nicht den Herstellern angelastet werden können.

8. Das leichte Geräusch, das durch den Keilrippenriemen oder das strukturbedingte Bremsystem verursacht wird, hat keine Auswirkungen auf die Nutzung des Geräts.

9. Es ist verboten, ätzende oder scheuernde Materialien zur Reinigung der Ausrüstung zu verwenden. Es muss sichergestellt werden, dass der verwendete Reiniger die Umwelt nicht verschmutzt.

10. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, sofern sie beaufsichtigt oder angewiesen wurden, das Gerät sicher zu benutzen und die damit verbundenen Risiken zu verstehen. Kinder sollten nicht mit dem Gerät spielen.

11. Reinigung und Wartung dürfen nicht von unbeaufsichtigten Kindern durchgeführt werden.

12. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer Person mit ähnlicher Qualifikation ausgetauscht werden, um Gefahren zu vermeiden.

13. Achten Sie darauf, dass es in Ihrer Arbeitsumgebung keine Gefahrenquellen gibt, z. B. indem Sie Werkzeuge nicht auf den Boden werfen. Achten Sie immer darauf, Verpackungsmaterialien so zu behandeln, dass mögliche Gefahren vermieden werden, z. B. kann eine Plastiktüte für Kinder eine Erstickungsgefahr darstellen.

14. Bewahren Sie die Originalverpackung der Ausrüstung auf, falls diese beim Transport für den späteren Gebrauch benötigt wird.

Ausrüstung der Klasse II :

Aufgrund seiner Konstruktion benötigt dieses Gerät keinen sicheren Anschluss an ein elektrisches Erdungssystem. Stromschlaggefahr! Versuchen Sie niemals, dieses Gerät selbst zu reparieren. Im Falle einer Fehlfunktion dürfen Reparaturen nur von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.

WICHTIGER HINWEIS: Elektrische Produkte dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Bitte lassen Sie sie dort recyceln, wo es entsprechende Einrichtungen gibt. Wenden Sie sich an die örtlichen Behörden oder Ihren Händler, um zu erfahren, wie sie recycelt werden können.

ENTSORGUNG

 Entsorgen Sie Geräte mit diesem Symbol nicht mit dem Hausmüll. Tragen Sie zum Schutz der Umwelt und zu Ihrer Sicherheit bei, recyceln Sie Ihre elektrischen und elektronischen Produkte. Das Gerät und seine Verpackung müssen zum Recycling bei Ihrer örtlichen Sammelstelle abgegeben werden. Wenden Sie sich an die örtlichen Behörden, um sich über die Entsorgung und das Recycling zu informieren. Einige Sammelstellen nehmen Produkte kostenlos an.

 **Recycling:** Unsere Verpackungen können einem Sortierverfahren unterzogen werden. Weitere Informationen finden Sie unter: www.consigneeetri.fr
UMWELTSCHUTZ - RICHTLINIE 2012/19/EU
Diese Symbole sind nur in der Europäischen Union gültig.

UMGANG MIT HÄUFIGEN FEHLERN

Die folgenden Tipps helfen Ihnen, häufige Fehler zu erkennen und zu beseitigen. Wenn das aufgetretene Problem nicht in der folgenden Liste aufgeführt ist, wenden Sie sich bitte an Ihren Lieferanten. Nur der Hersteller und Fachleute sind in der Lage, diese Fehler und Mängel zu suchen und zu beheben.

FEHLERBEHEBUNG

- Der Desktop-Computer kann nicht betrieben werden.
- Aufwärts mit niedriger Geschwindigkeit
- Der Desktop bewegt sich ohne Bedienung nach unten
- Geht nach unten, aber nicht nach oben oder geht nach oben, aber nicht nach unten.
- Die obere und untere obere und untere Höhe ist nicht ausreichend.
- Der Schreibtisch kann nicht angehoben werden
- Der Schreibtisch kann nicht bedient werden

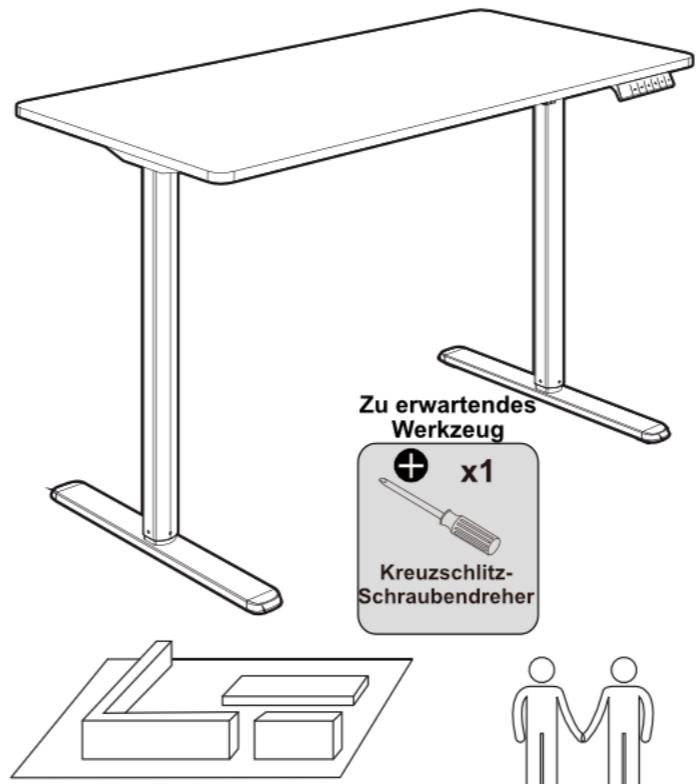
LÖSUNG

- Auf Überlastung prüfen, maximale Belastung: 50kg
- Einen Reset durchführen
- Überprüfen Sie die Kabel



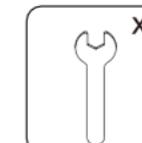
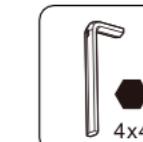
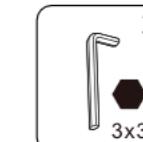
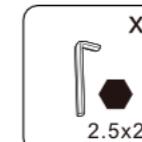
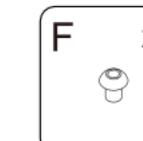
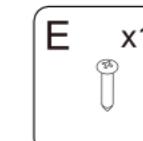
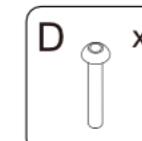
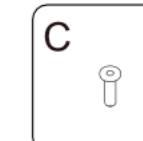
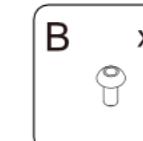
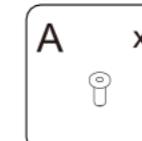
DE

INHALT DER VERPACKUNG

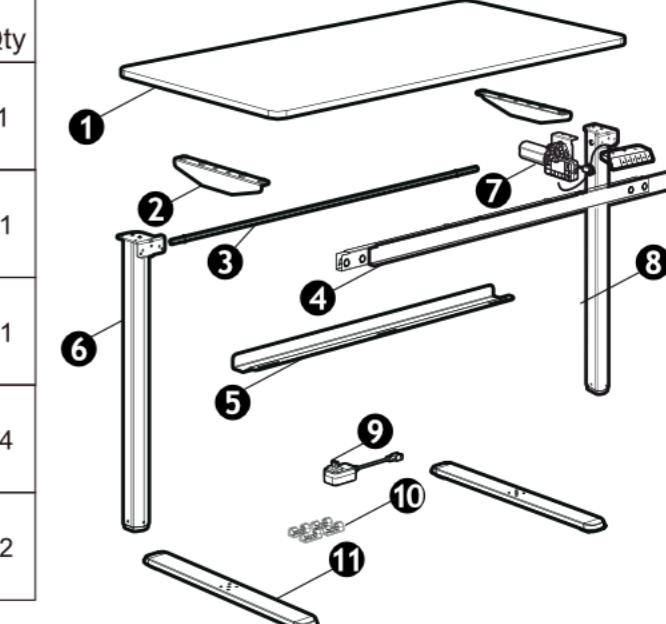


ZUBEHÖR

Achtung: Die folgenden Zeichnungen dienen nur der Veranschaulichung und können leicht vom Produkt und dem erhaltenen Zubehör abweichen. Bitte wenden Sie sich bei Fragen an unseren Kundenservice.

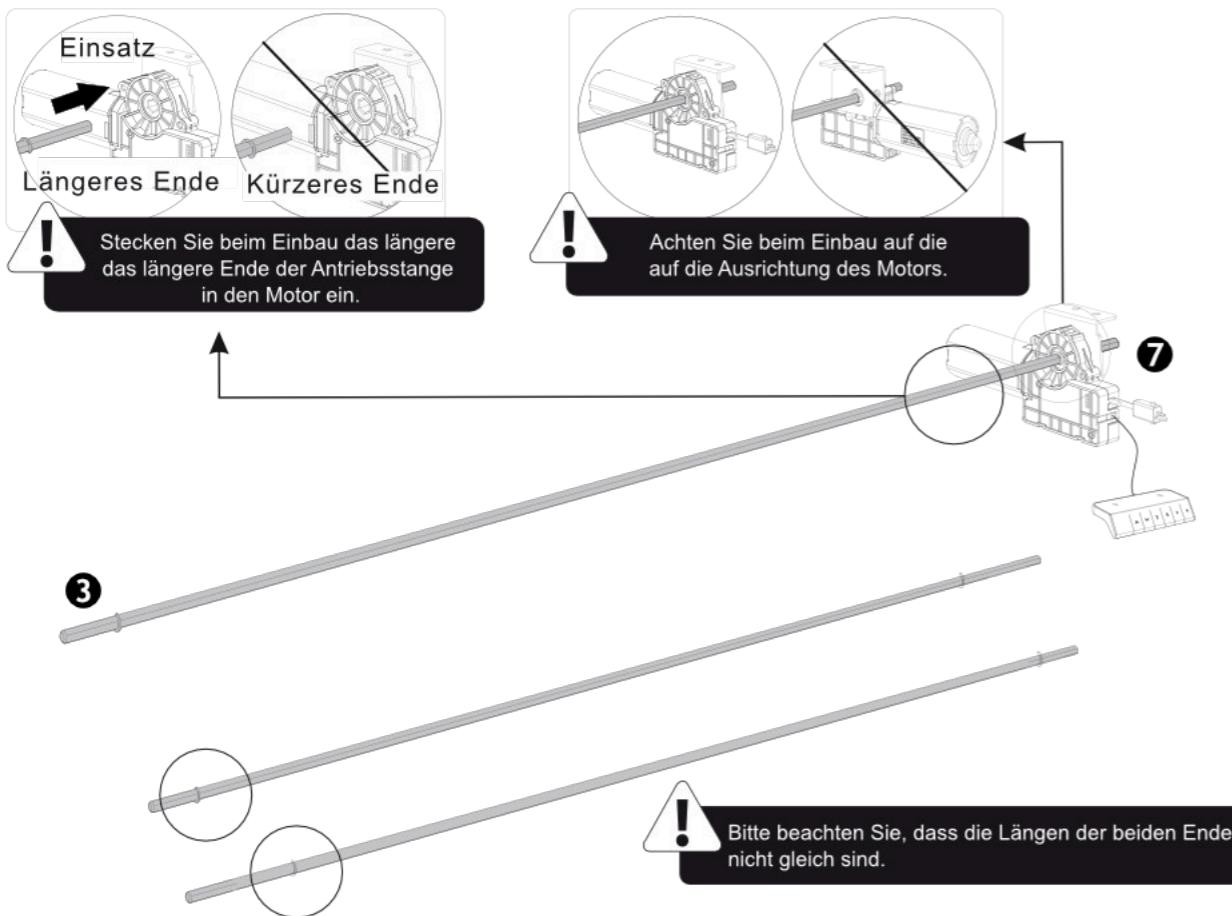
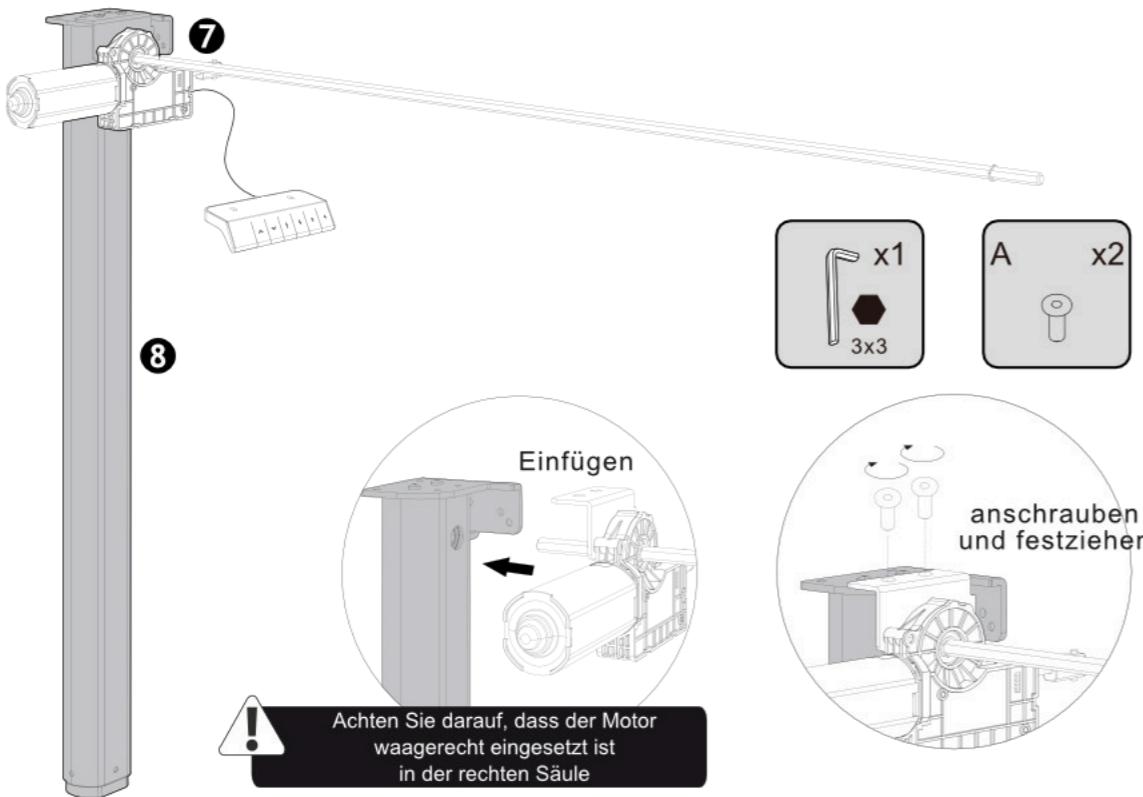
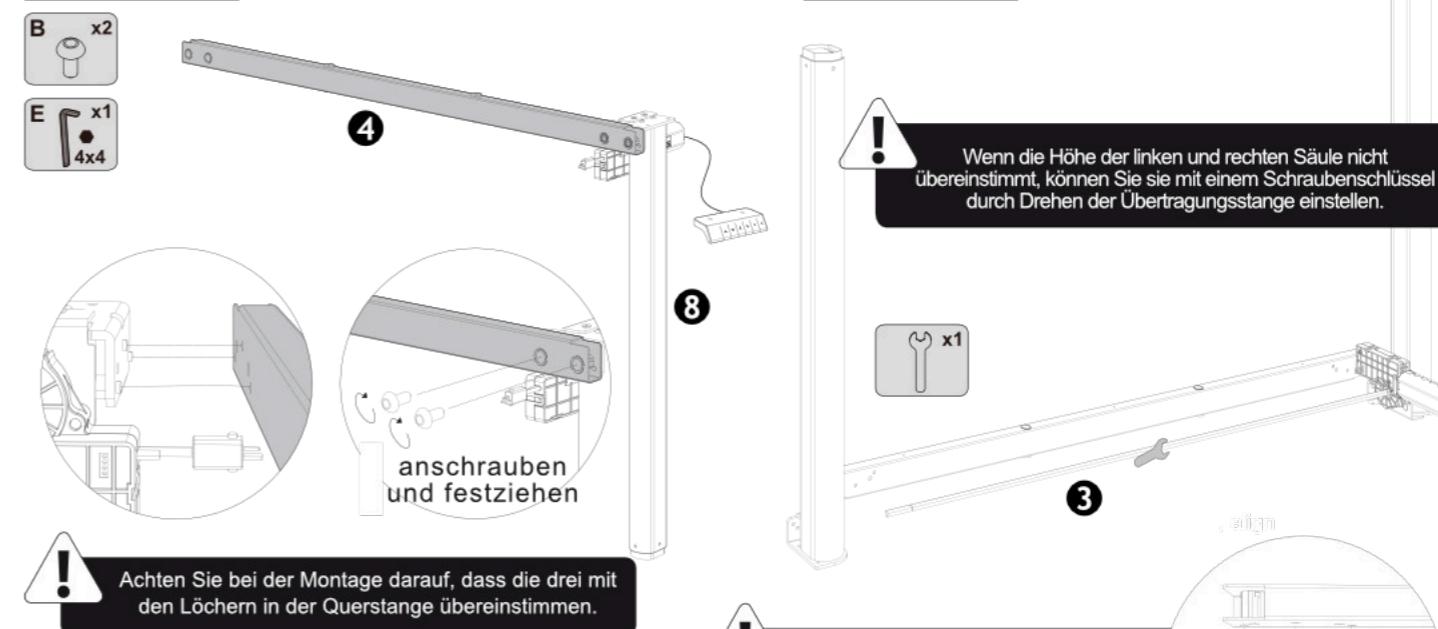
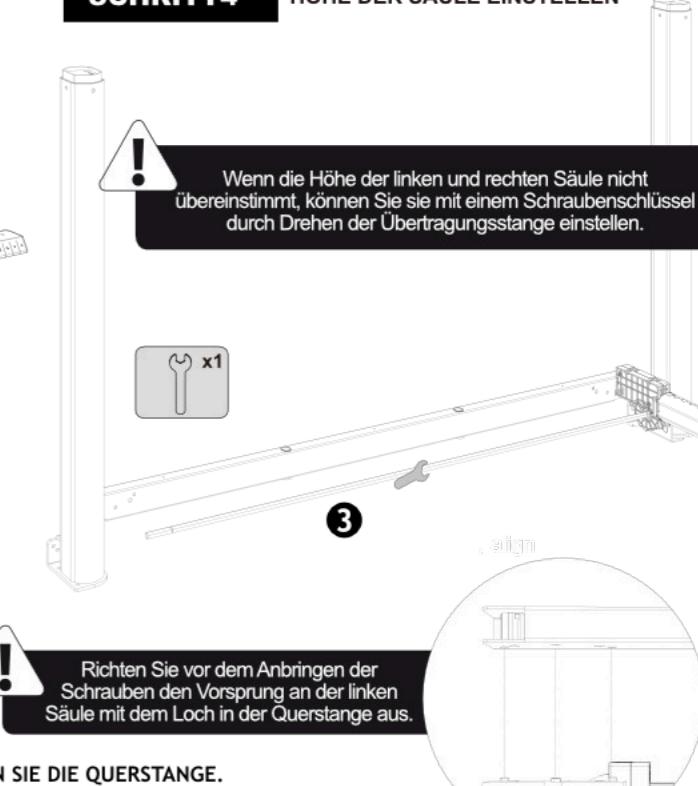
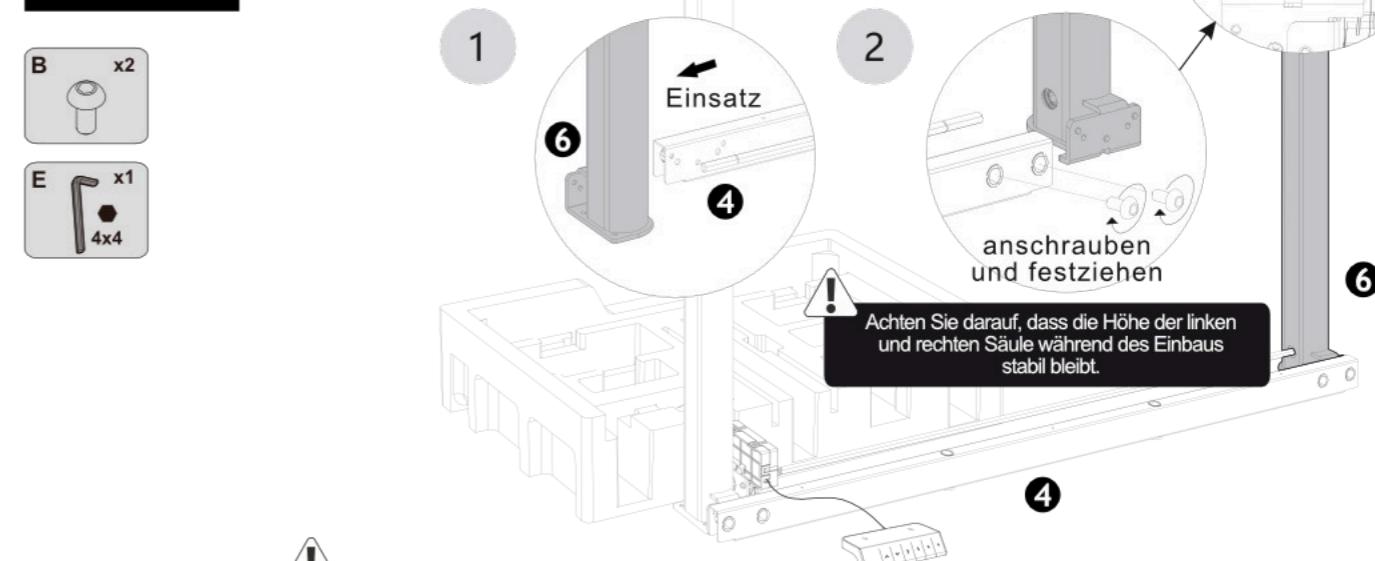
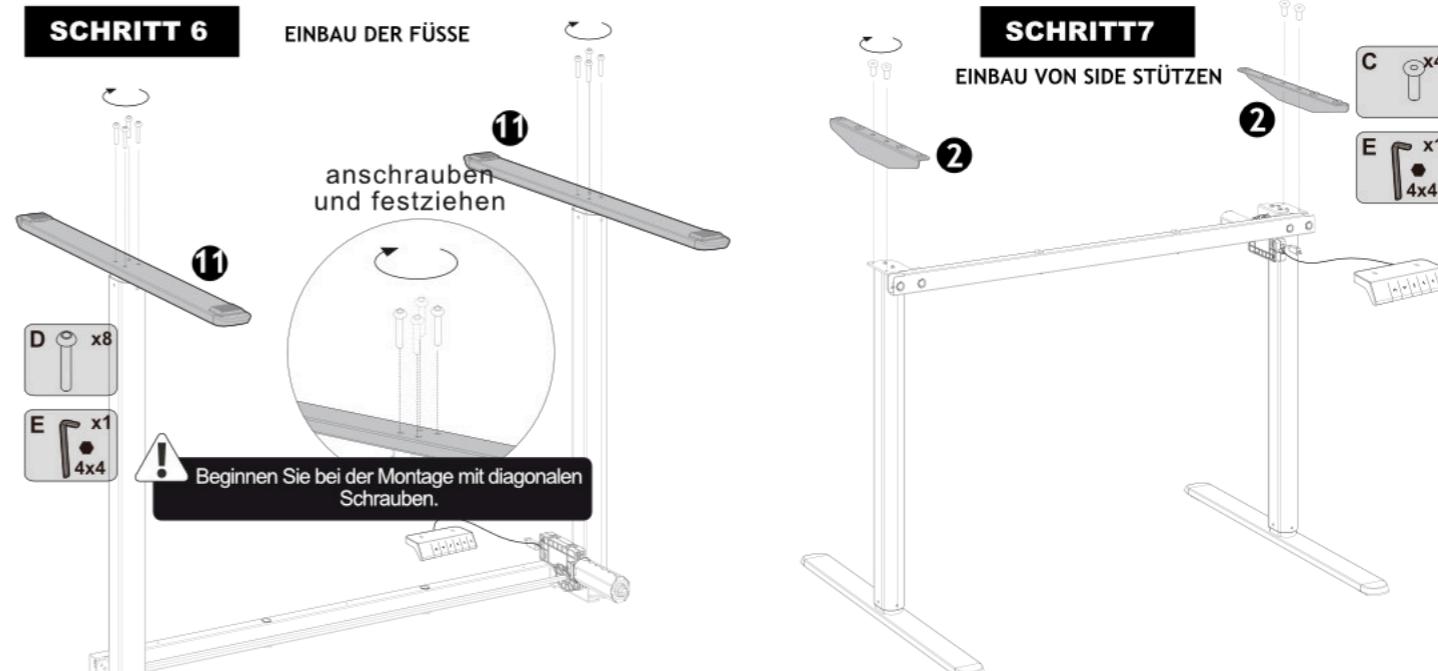
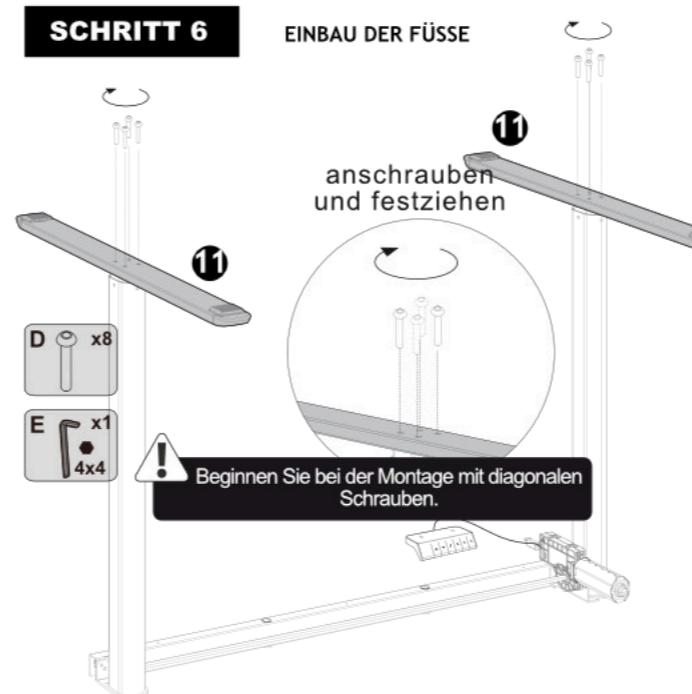


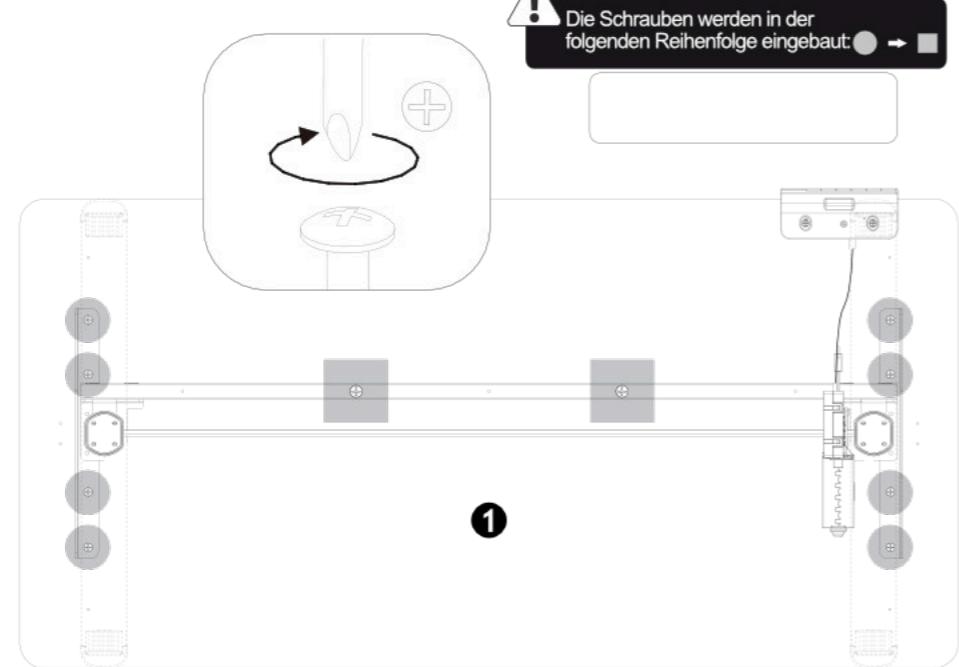
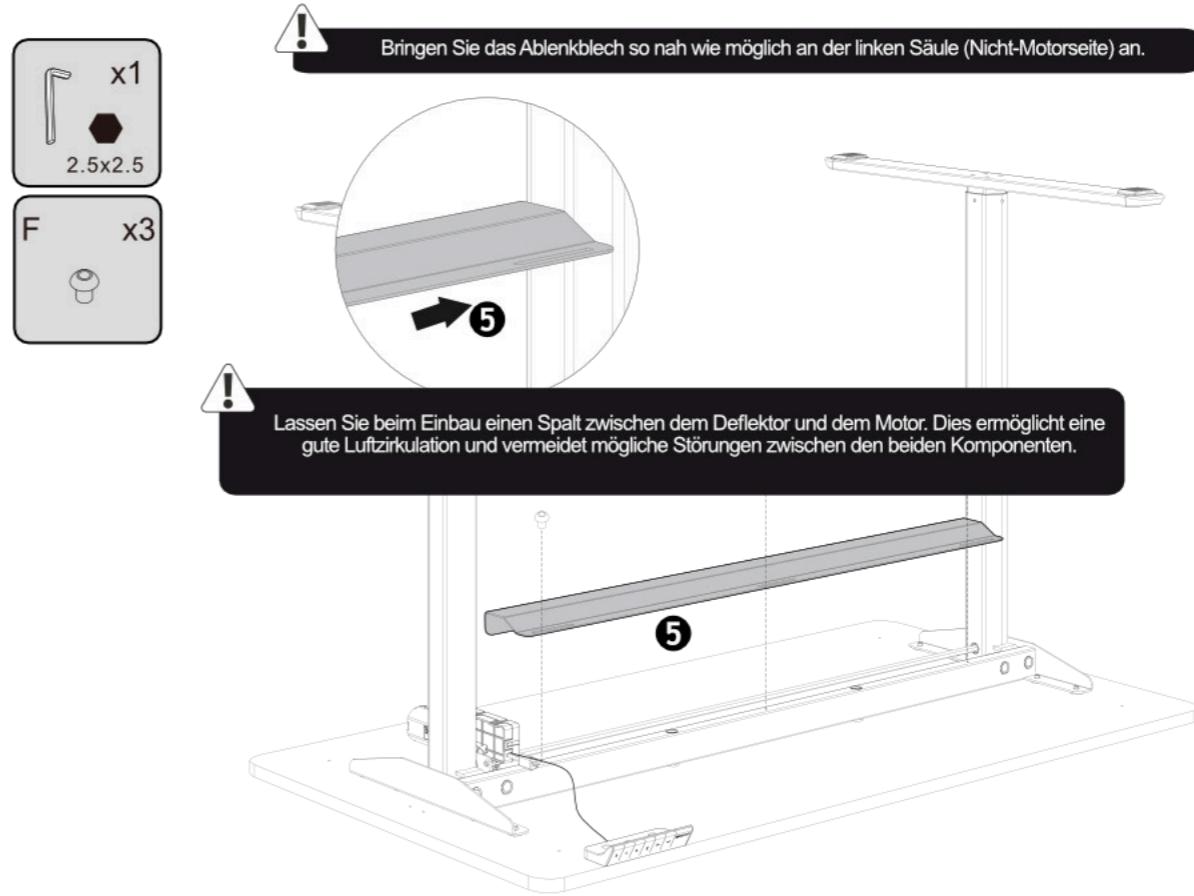
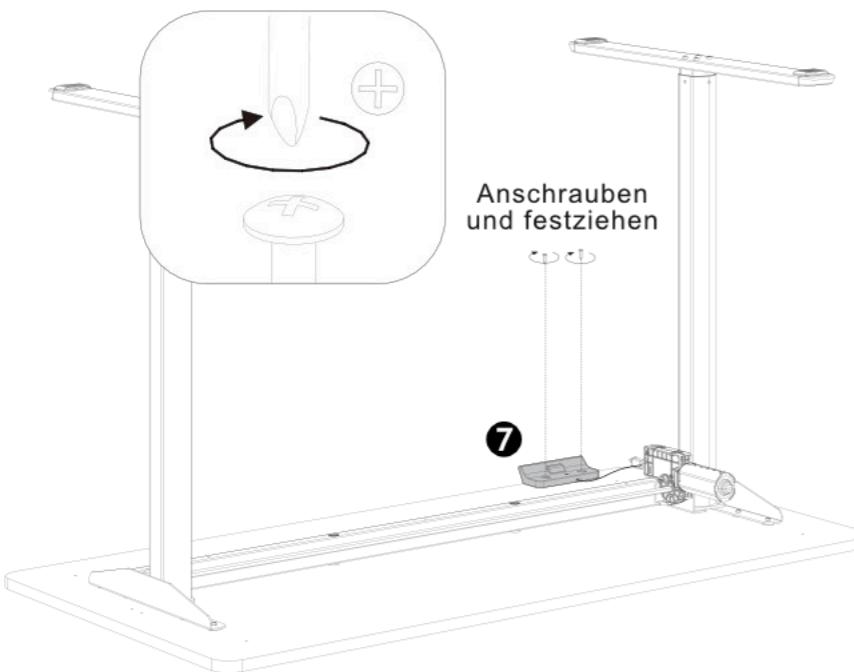
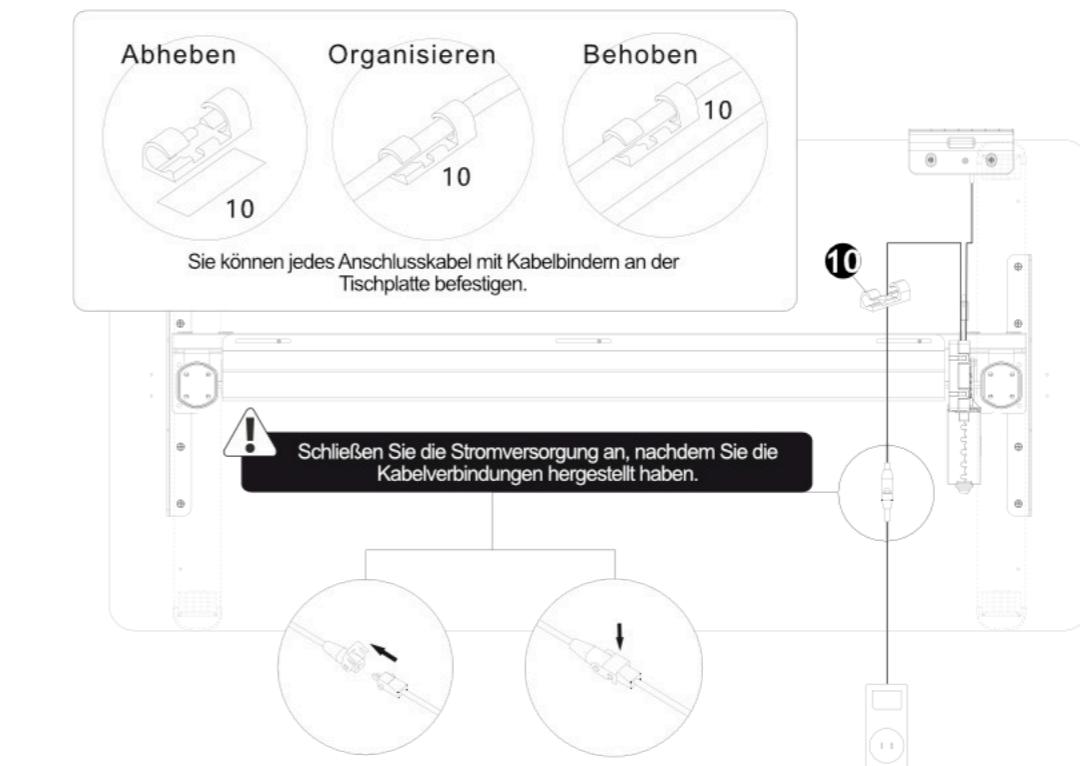
SCHEMA DER INSTALLATION



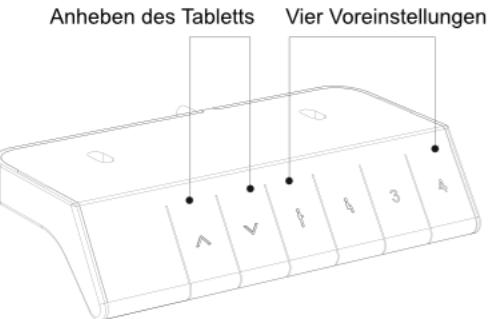
TECHNISCHE DATEN

Abmessungen der Ablage (L) x (B) x (E)	1200 x 600 x 16 mm
Max. Tragfähigkeit	50KG
Höhe	730-1180 mm
Max. Geschwindigkeit	15mm/s

SCHRITT 1 EINBAU DER ANTRIEBSSTANGE IN DEN MOTOR**SCHRITT 2** MONTIEREN SIE DEN MOTOR AN DER RECHTEN SÄULE**SCHRITT 3** MONTAGE DER STÜTZBÜGEL**SCHRITT 4** HÖHE DER SÄULE EINSTELLEN**SCHRITT 5** MONTIEREN SIE DIE LINKE SÄULE UND BEFESTIGEN SIE DIE QUERSTANGE.**SCHRITT 6** EINBAU DER FÜSSE

SCHRITT 8 EINBAU DER TISCHPLATTE**SCHRITT 10** EINBAU DES DEFLEKTORS**SCHRITT 9** EINBAU DES CONTROL BLOCKS**SCHRITT 11** FIX DAS KABEL

SO VERWENDEN SIE DIE MANUELLE ÜBERSTEUERUNG



Vergewissern Sie sich, dass keine Hindernisse die Bewegung des Tisches während des Hebevorgangs behindern, und prüfen Sie, ob alle Kabel lang genug sind, damit sich der Tisch auf und ab bewegen kann.

Stellen Sie die bequemste Sitzhöhe auf «» und die bequemste Stehhöhe auf «» ein. Die anderen voreingestellten Höhen können frei auf andere Höhen eingestellt werden.

Lift-Funktion:

Die Höhe des Tisches kann durch Drücken der Taste «» oder «» nach oben oder unten verstellt werden, und die aktuelle Höhe wird auf dem Display angezeigt.



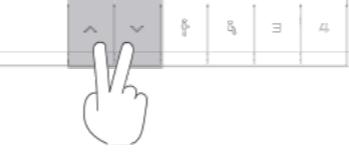
Tonhöhenspeicherfunktion :

1. Drücken Sie bei ruhendem Pult die Taste «» und halten Sie sie drei Sekunden lang gedrückt. Auf dem Display erscheint «5-1», was anzeigt, dass die Memory-Funktion erfolgreich war. Stellen Sie nun das Pult auf die gewünschte Höhe ein. Klicken Sie auf die Taste «» und der Tisch wird auf die von Ihnen gespeicherte Höhe eingestellt.
2. Die Tasten «», «3» und «4» haben die gleiche Funktion wie die Taste «», wiederholen Sie die obigen Schritte, um die Höhe an der entsprechenden Position zu speichern. Drücken Sie dann die Taste Ihrer Wahl und der Tisch stellt sich auf die von Ihnen gespeicherte Höhe ein.



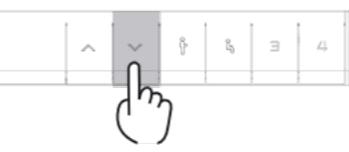
Einstellung der Höhe des Antikollisionssensors :

1. Halten Sie die Tasten «» und «» gleichzeitig 5 Sekunden lang gedrückt, um die Empfindlichkeit zu ändern. Ein einziger Tastendruck wechselt von einer Stufe zur nächsten, die in 4 Stufen unterteilt ist: A-3, A-2, A-1, A-0.
2. Die Anzeige «A-0» bedeutet, dass die Antikollisionsfunktion deaktiviert ist; die Anzeige «A-1» bedeutet, dass die Empfindlichkeit niedrig ist. Die Anzeige «A-2» steht für mittlere Empfindlichkeit. Die Anzeige «A-3» steht für hohe Empfindlichkeit.
3. Wenn sich der Tisch hebt oder senkt, prallt er sofort zurück, wenn er auf Hindernisse trifft, um Schäden zu vermeiden.

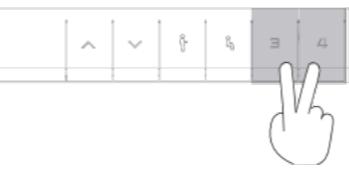


Reset-Funktion :

1. Wenn die LED-Anzeige «» anzeigt, beginnt der Tisch mit dem Rückstellvorgang. Drücken Sie die Taste «» weiter, bis der Tisch die niedrigste Position erreicht hat und zum Stillstand kommt, das Display zeigt die aktuelle Höhe an, lassen Sie die Taste «» los und die Rückstellung ist abgeschlossen.



2. Wenn sich der Tisch in der statischen Position befindet, drücken Sie die Tasten «3» und «4» gleichzeitig drei Sekunden lang, und der Tisch beginnt mit der Rückstellung. Wiederholen Sie Schritt 1 und die Rückstellung ist abgeschlossen. Danach wird die gespeicherte Höhe gelöscht.



Code processing :

1. If the words «E01» appear, please allow the desk to rest for more than 18 minutes before using it normally.
2. If other codes appear and there is no response after pressing the «» button, make sure the cable is not damaged and the connection is normal, then turn off the device for more than 10 seconds and turn it back on. «» appears, long press the «» button to reset.
3. If, after carrying out the above operations, the table still does not work normally, please contact customer service.

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

Lees deze handleiding zorgvuldig, want zij bevat belangrijke informatie over de installatie en het gebruik van het apparaat.

- Bewaar de handleiding voor toekomstig gebruik. Als het apparaat ooit van eigenaar verandert, zorg er dan voor dat de nieuwe gebruiker de handleiding heeft.
- 1. Stroomvoorziening: AC100V-240V, 50/60Hz
- 2. Gebruiksomgeving: 0-40°C
- 3. Haal de stekker uit het stopcontact voor het schoonmaken, veeg het stof op het oppervlak af met een licht vochtige doek bij het schoonmaken, wees voorzichtig dat de druppels niet in de interne onderdelen komen, verlies de connector niet.
- 4. De elektrische doos bevat elektronische componenten, metalen, kunststoffen, draden, enz., dus het moet worden verwijderd volgens de milieuwetgeving van elk land en niet met het algemene huishoudelijke afval.
- 5. Controleer zorgvuldig of de montage correct en volledig is voordat u het apparaat in gebruik neemt.
- 6. Maak uzelf vertrouwd met alle functies en programma-instellingen van het product voor het eerste gebruik.
- 7. Kinderen mogen niet met het product spelen vanwege onverwachte acties tijdens het spelen, zodat de gevaarlijke gevolgen veroorzaakt door deze ongepaste actie niet aan de fabrikanten worden toegeschreven.
- 8. Het lichte geluid veroorzaakt door de V-riem of het remssysteem als gevolg van de structuur zal het gebruik van het apparaat niet beïnvloeden.
- 9. Gebruik geen bijtende of schurende materialen om de apparatuur te reinigen. Zorg ervoor dat het gebruikte reinigingsmiddel het milieu niet vervuilt.
- 10. Kinderen mogen niet met de apparatuur spelen.
- 11. Reiniging en onderhoud mogen niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.
- 12. Als het netsnoer beschadigd is, moet het worden vervangen door de fabrikant, zijn serviceagent of een vergelijkbaar gekwalificeerd persoon om elk gevaar te voorkomen.
- 13. Zorg ervoor dat er geen bronnen van gevaar zijn in uw werkomgeving, bijvoorbeeld door geen gereedschap op de grond te gooien. Zorg er altijd voor dat verpakkingsmateriaal zodanig wordt behandeld dat mogelijke gevaren worden vermeden, bijvoorbeeld een plastic zak kan verstikkingsgevaar opleveren voor kinderen.
- 14. Bewaar de originele verpakking van de apparatuur indien nodig voor toekomstig gebruik tijdens het transport.



NL

Apparatuur van Klasse II:

Dit apparaat, door het ontwerp, vereist geen veilige verbinding met een elektrisch aardingssysteem. Gevaar voor elektrocutie! Probeer dit apparaat nooit zelf te repareren. In geval van een storing worden reparaties mag alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerd personeel.

BELANGRIJKE OPMERKING: Elektrische producten mogen niet met het huisvuil worden weggegooid. Gooi ze weg waar er recyclingvoorzieningen zijn. Vraag uw gemeente of dealer hoe u ze kunt recycelen.

VERWIJDERING



Apparaten met dit symbool mogen niet bij het huisvuil. Draag bij aan de bescherming van het milieu en uw veiligheid door uw elektrische en elektronische producten te recycelen. Breng het apparaat en de verpakking naar uw plaatselijke inzamelpunt voor recycling. Neem contact op met uw gemeente voor informatie over verwijdering en recycling. Sommige inzamelcentra accepteren de producten gratis.



Recycling: Onze verpakking kan worden gerecycled. Kijk voor meer informatie op www.consigneetri.fr
MILIEUBESCHERMING - RICHTLIJN 2012/19/UE
Deze symbolen zijn alleen geldig binnen de Europese Unie.

OMGAAN MET VEELVOORKOMENDE FOUTEN

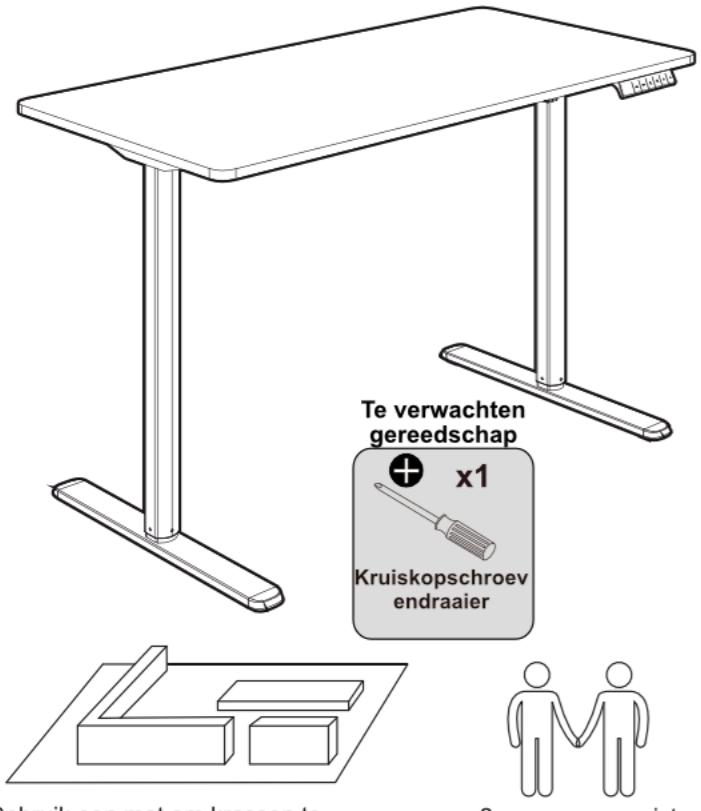
De volgende tips helpen u bij het opsporen en verhelpen van veel voorkomende fouten. Als het probleem hieronder niet wordt genoemd, neem dan contact op met uw leverancier. Alleen de fabrikant en professionals zijn in staat deze storingen en fouten op te sporen en te verhelpen.

PROBLEEMEN OPLOSSEN

OPLOSSING

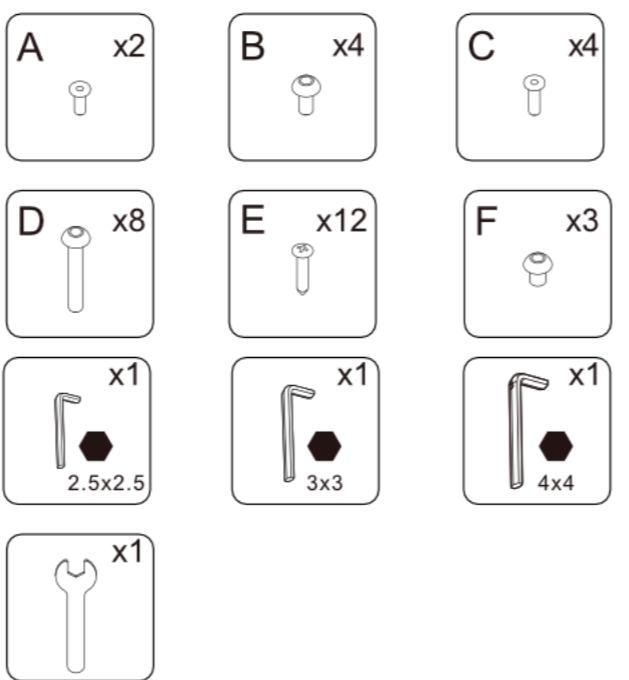
- Desktop computer kan niet werken	Controle op overbelasting, maximale belasting: 50kg
- Stijging met lage snelheid	
- Desktop beweegt naar beneden zonder enige bediening	
- Gaat naar beneden maar niet naar boven of naar boven maar niet naar beneden	
- De boven- en onderhoogte is niet voldoende	Een reset uitvoeren
- Het bureau kan niet worden opgetild	
Het kantoor kan niet functioneren	Controleer de kabels

INHOUD VAN DE VERPAKKING



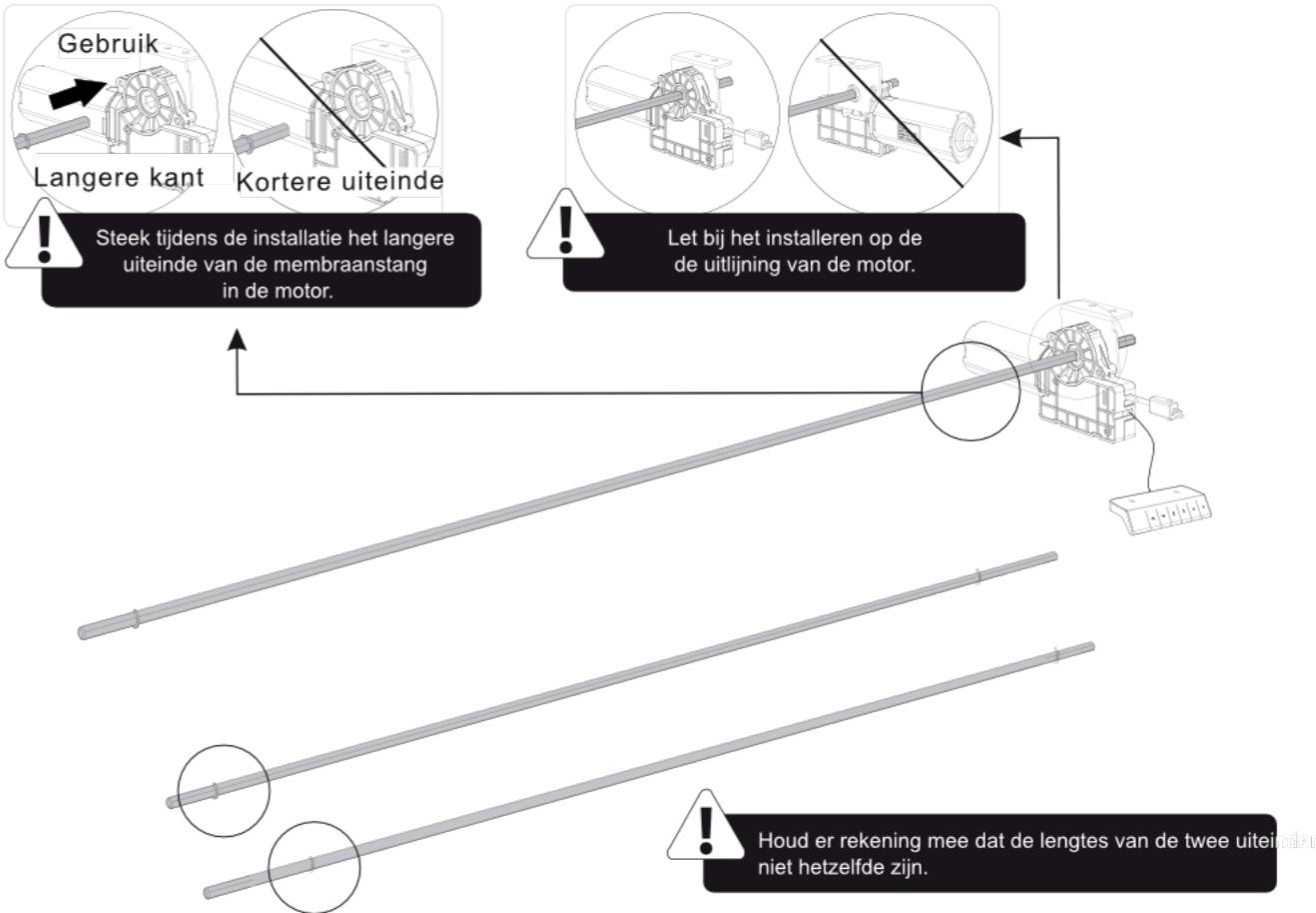
ACCESOIRES

Let op: De volgende tekeningen dienen alleen ter illustratie en kunnen licht afwijken van het product en de ontvangen accessoires. Neem contact op met onze klantenservice als je vragen hebt.



FASE 1

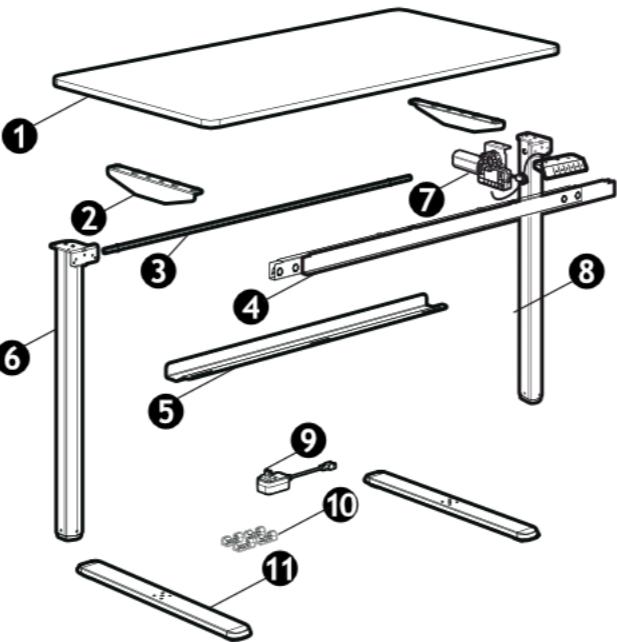
DE AANDRIJFSTANG IN DE MOTOR INSTALLEREN



LIJST VAN ONDERDELEN

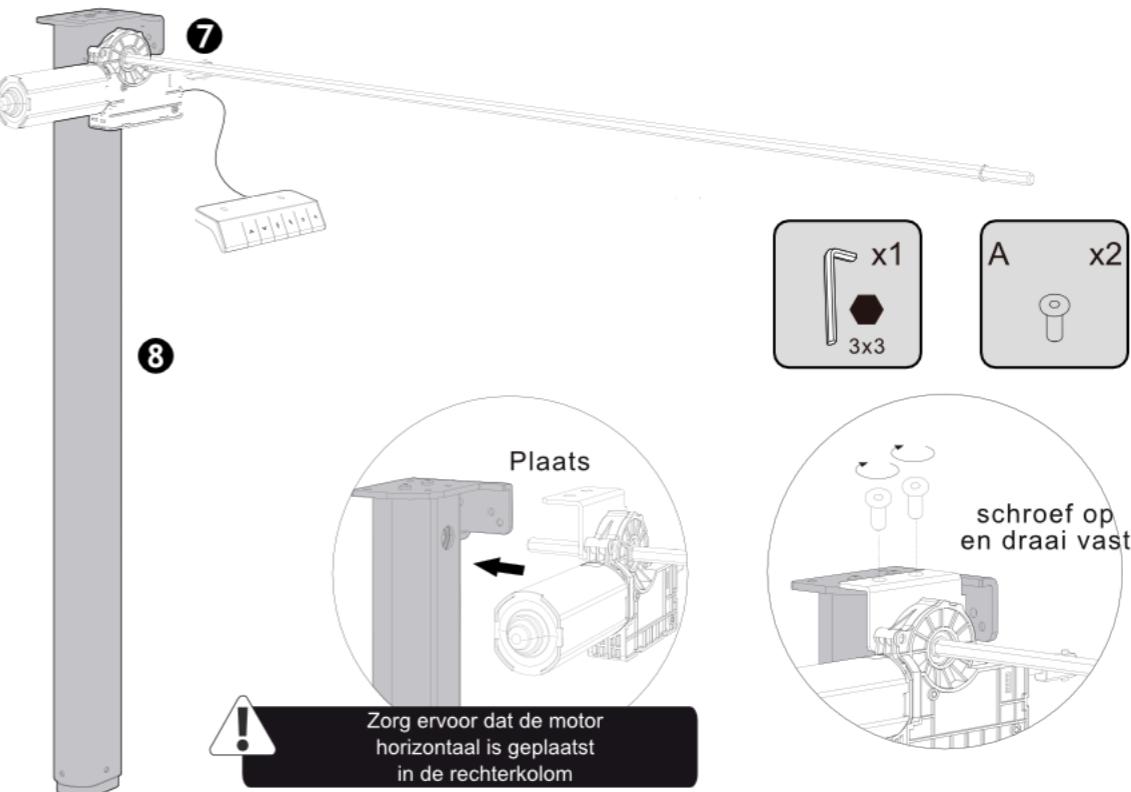
No.	Part	Qty	No.	Part	Qty
1	Dienblad	1	7	Combi met motor	1
2	Zijsteun	2	8	Rechter hef kolom	1
3	Overdrachtsbalk	1	9	Netadapter	1
4	Draagbalk	1	10	Kabelklem	4
5	Afbuigplaat	1	11	Voeten	2
6	Linker hef kolom	1			

INSTALLATIESCHEMMA



FASE 2

MONTEER DE MOTOR OP DE RECHTERKOOLM



TECHNISCHE GEGEVENS

Afmetingen schap (L) x (B) x (E)

1200 x 600 x 16 mm

Max. Draagvermogen

50KG

Max. hoogte

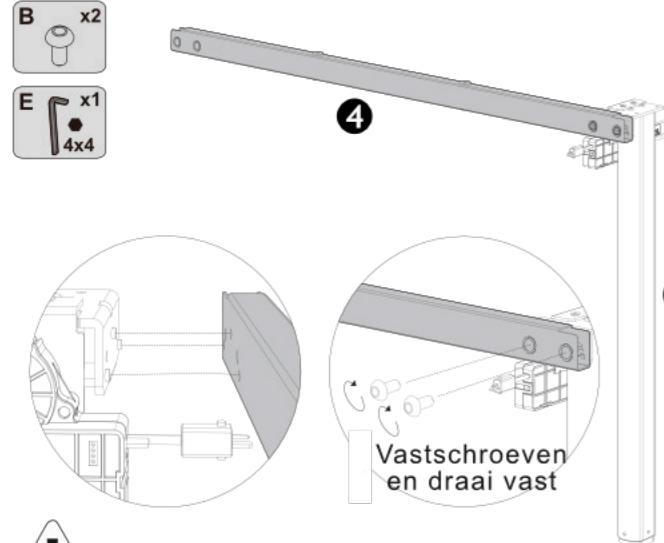
730-1180 mm

Max. snelheid

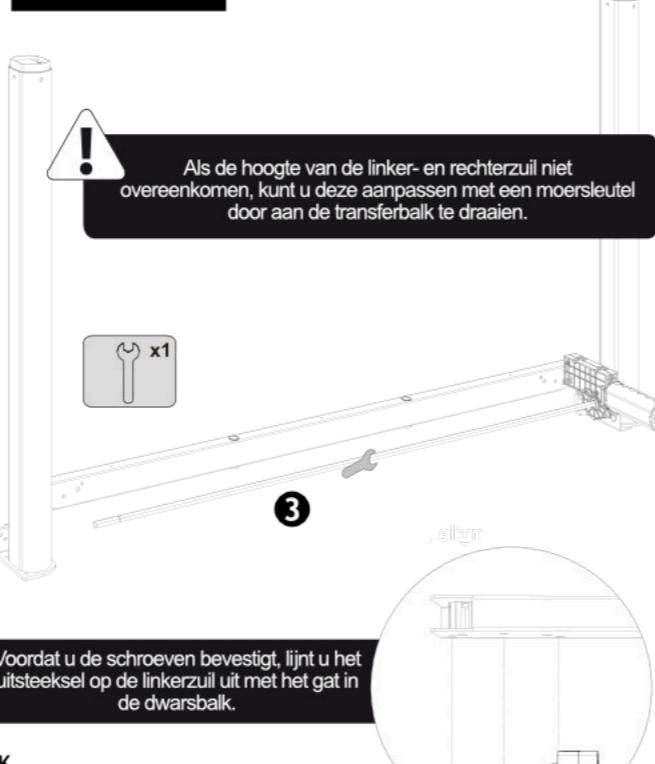
15mm/s

FASE 3

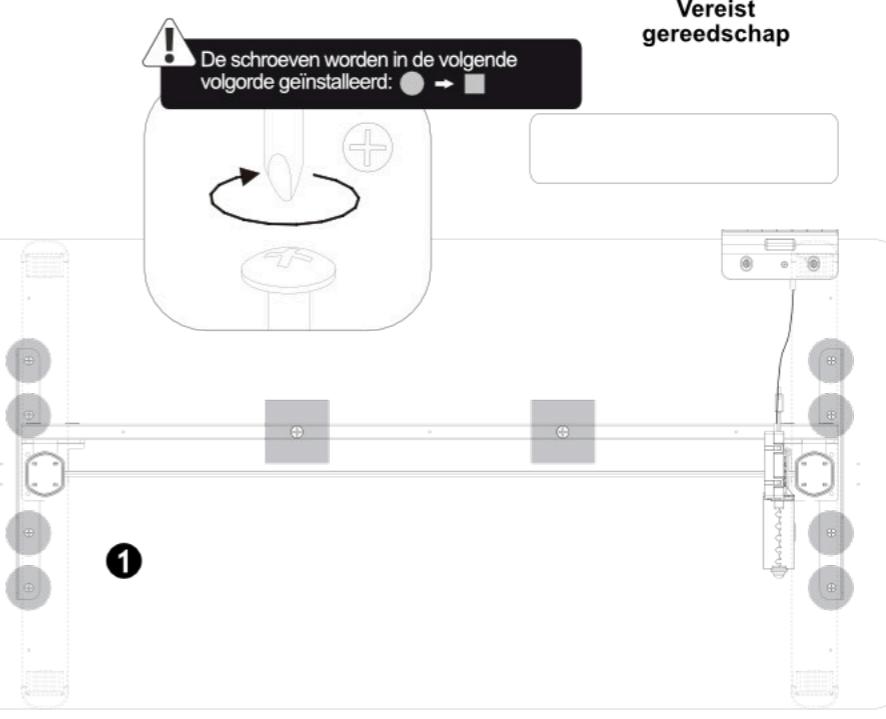
DE STEUNBEUGELS MONTEREN

**FASE 4**

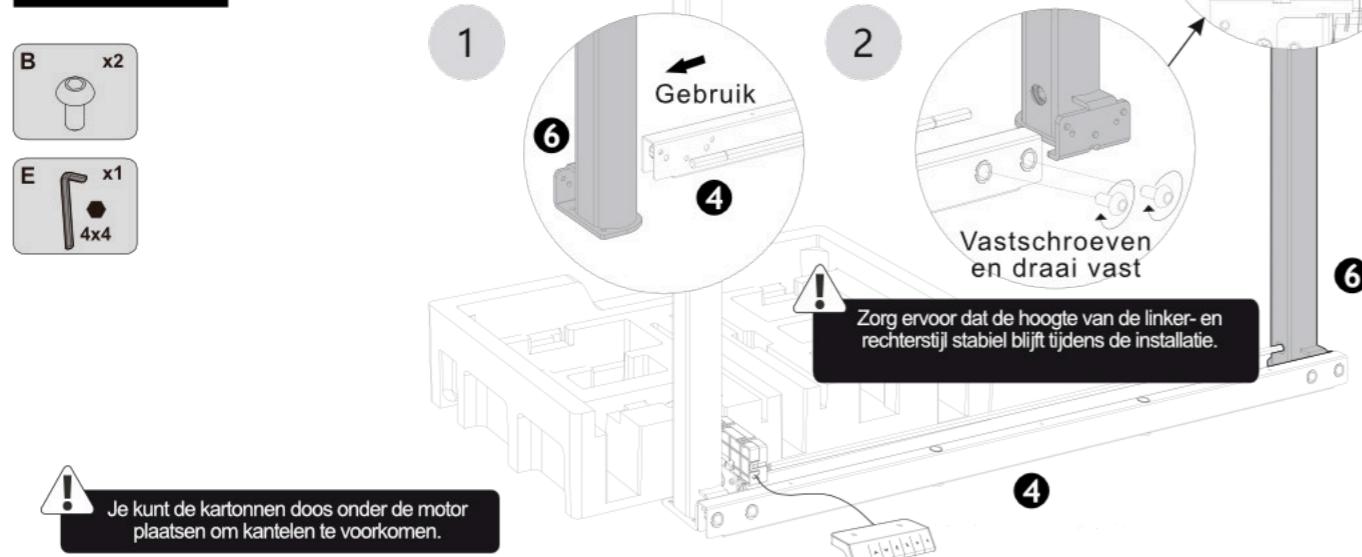
DE HOOGTE VAN DE KOLOM AANPASSEN

**FASE 8**

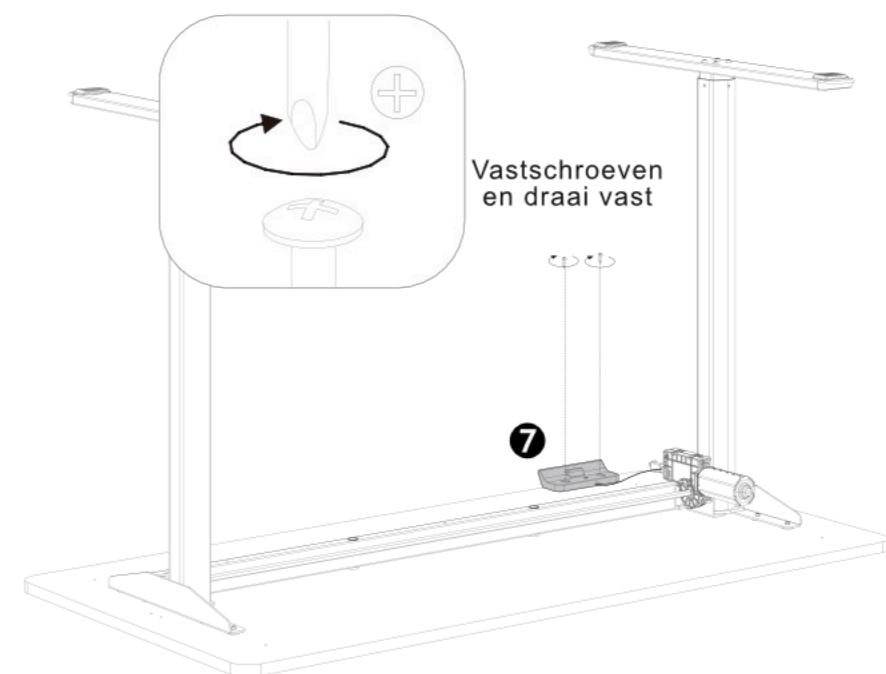
TAFELBLAD INSTALLEREN

**FASE 5**

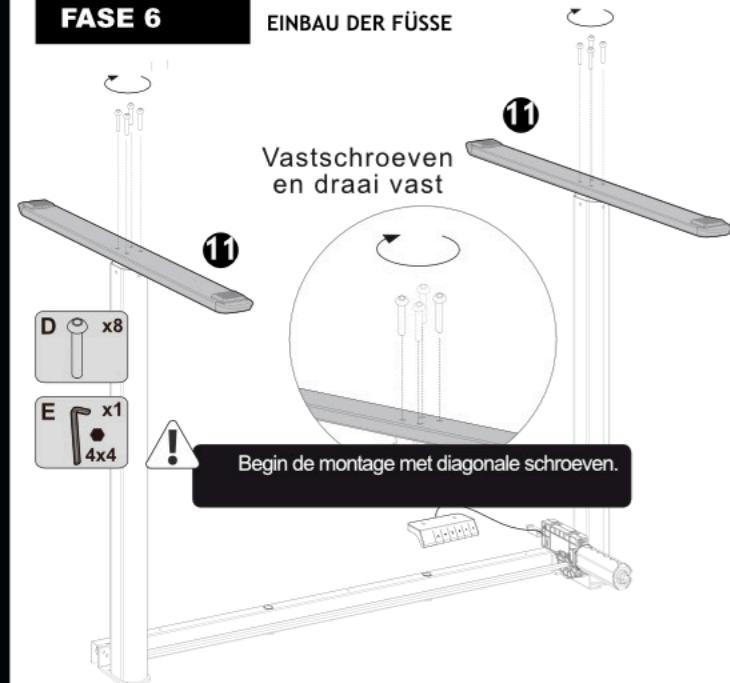
MONTEER DE LINKERSTIJL EN BEVESTIG DE DWARSBAK.

**FASE 9**

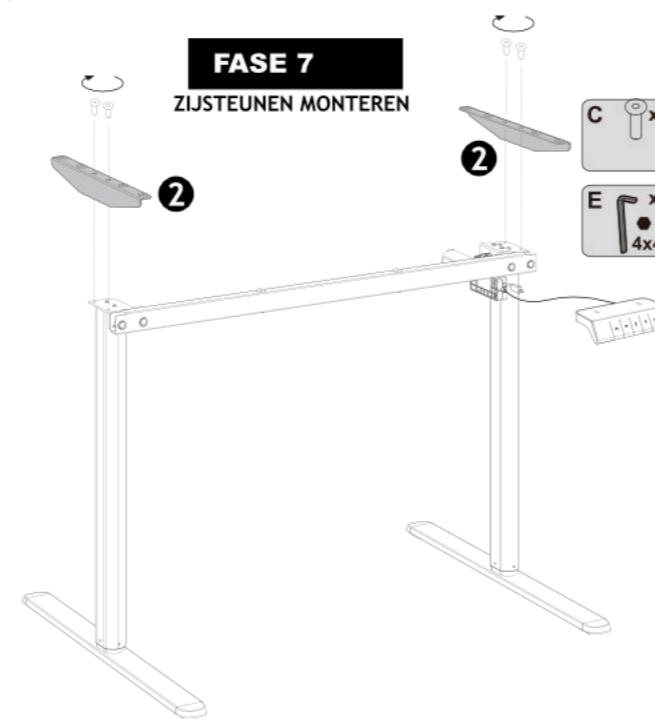
DE CONTROL BLOCK INSTALLEREN

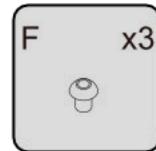
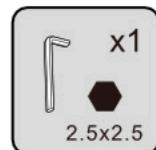
**FASE 6**

EINBAU DER FÜSSE

**FASE 7**

ZIJSTEUNEN MONTEREN

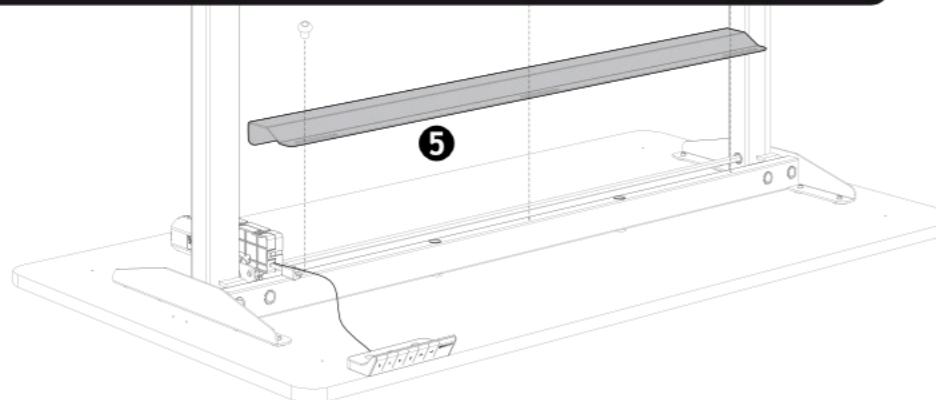


FASE 10**INSTALLATIE VAN DE DEFLECTOR**

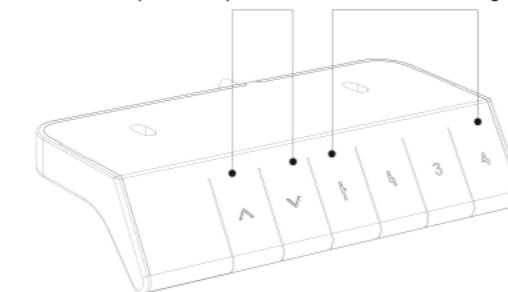
Bevestig de deflectorplaat zo dicht mogelijk bij de linkerstijl (niet-motorzijde).



Laat tijdens de montage ruimte tussen de deflector en de motor. Dit zorgt voor een goede luchtcirculatie en voorkomt mogelijke interferentie tussen de twee componenten.

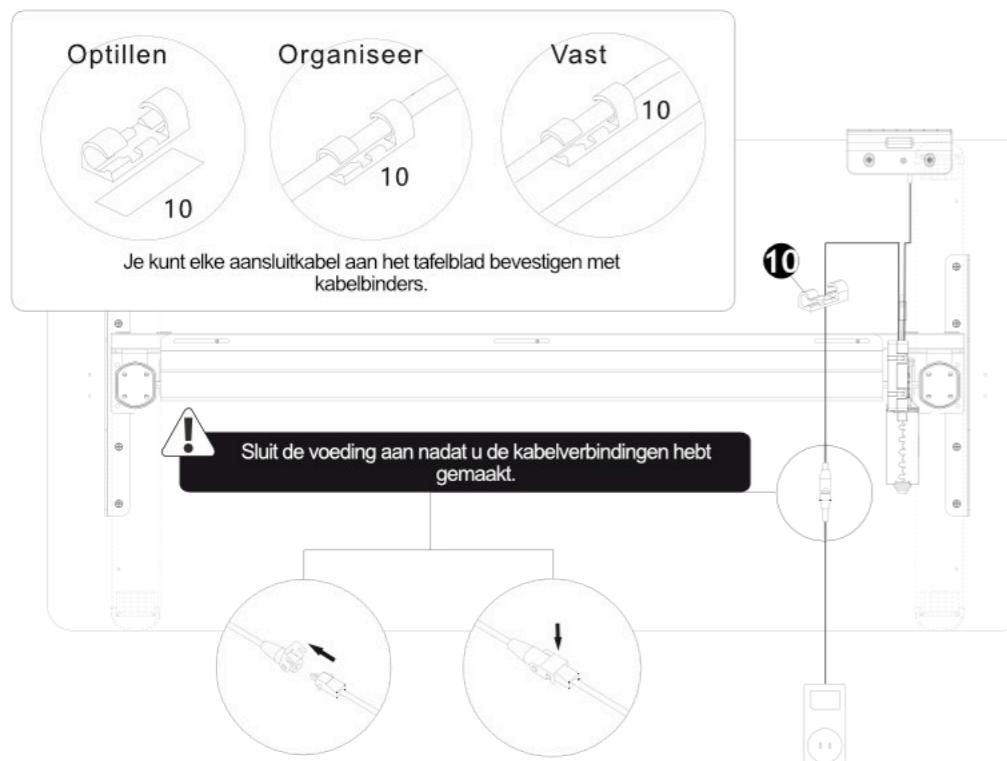
**DE HANDMATIGE OPHEFFING GEBRUIKEN**

Het plateau optillen Vier voorinstellingen



Zorg ervoor dat er geen obstakels zijn die verhinderen dat de tafel beweegt tijdens het optillen en controleer of alle kabels lang genoeg zijn om de tafel op en neer te laten bewegen.

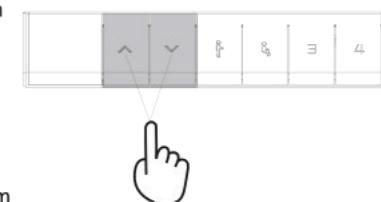
Stel de meest comfortabele zithoogte in op «» en de meest comfortabele stahoogte op «». De andere voor ingestelde hoogtes kunnen vrij ingesteld worden op andere hoogtes.

FASE 11**BEVESTIG DE KABEL**

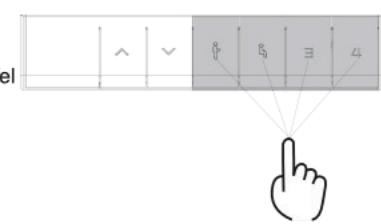
Sluit de voeding aan nadat u de kabelverbindingen hebt gemaakt.

Heffunctie:

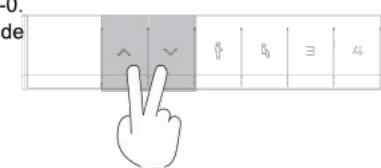
De hoogte van de tafel kan omhoog of omlaag worden ingesteld door op de knop «» of «» te drukken, en de huidige hoogte wordt op het display weergegeven.

**Standplaatsgeheugenfunctie :**

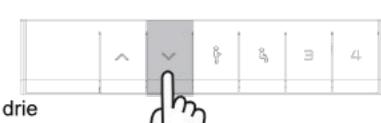
1. Houd, terwijl de console in rust is, de knop «» drie seconden ingedrukt. Op het display verschijnt «5-1» om aan te geven dat de geheugenfunctie met succes is uitgevoerd. Stel nu de console in op de gewenste hoogte. Klik op de «» knop en de lessenaar wordt ingesteld op de hoogte die u in het geheugen hebt opgeslagen.
2. De «», «3» en «4» knoppen hebben dezelfde functie als de «» knop, herhaal de bovenstaande stappen om de hoogte op de corresponderende positie op te slaan. Druk vervolgens op de knop van je keuze en de tafel wordt ingesteld op de hoogte die je in het geheugen hebt opgeslagen.

**De hoogte van de antibotsingssensor instellen :**

1. Houd de knopen «» en «» tegelijkertijd 5 seconden ingedrukt om de gevoeligheid te wijzigen. Een enkele druk op de knop verandert van het ene niveau naar het volgende, dat verdeeld is in 4 niveaus: A-3, A-2, A-1, A-0.
2. De weergave «A-0» betekent dat de antibotsingsfunctie is uitgeschakeld; de weergave «A-1» betekent dat de gevoeligheid laag is. De weergave «A-2» wijst op een gemiddelde gevoeligheid. De weergave «A-3» wijst op een hoge gevoeligheid.
3. wanneer de tafel stijgt of daalt, zal hij onmiddellijk terugkaatsen wanneer hij obstakels raakt om schade te voorkomen.

**Resetfunctie :**

1. Wanneer de LED-display «» toont, start de tafel het resetproces. Blijf op de knop «» drukken tot de tafel de laagste positie bereikt en stopt, het scherm toont de huidige hoogte, laat de knop «» los en de reset is voltooid.



2. wanneer de tafel in de statische positie staat, druk dan tegelijkertijd op de knopen «3» en «4» gedurende drie seconden en de tafel begint te resetten. Herhaal stap 1 en het resetten is voltooid. De opgeslagen hoogte wordt gewist.

**Codeverwerking :**

1. als de woorden «E01» verschijnen, laat het apparaat dan meer dan 18 minuten rusten voordat u het normaal gebruikt.
2. Als er andere codes verschijnen en er geen reactie is na het indrukken van de knop «», controleer dan of de kabel niet beschadigd is en of de verbinding normaal is.
«» verschijnt, druk dan lang op de knop «» om het apparaat te resetten.
3. Als na het uitvoeren van de bovenstaande handelingen de tafel nog steeds niet normaal werkt, neem dan contact op met de klantenservice.



INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lea atentamente este manual, ya que contiene información importante sobre la instalación y el uso del aparato. apparaat.

- Asegúrese de que utiliza el aparato para el fin previsto. Si el propietario cambia el aparato, asegúrese de que el nuevo Usuario de nieuwe gebruiker de handleiding heeft. de nieuwe gebruiker de handleiding heeft.

1. alimentación: AC100V-240V, 50/60Hz
2. temperatura de funcionamiento: 0-40°C

3. haal de stekker uit het stopcontact voor het schoonmaken, veeg het stof op het oppervlak af met een licht vochtige doek bij het schoonmaken, wees voorzichtig dat de druppels niet in de interne onderdelen komen, verlies de connector niet.

4. el doos eléctrico contiene componentes electrónicos, metálicos, plásticos, cables, etc., por lo que debe ser utilizado de acuerdo con las condiciones ambientales de cada país y no con el entorno doméstico general.

5. compruebe cuidadosamente que la instalación es correcta y correcta antes de utilizar el aparato.

6. familiarícese con todas las funciones y ajustes de programa del producto antes de utilizarlo por primera vez.

7. os crianças não devem jogar com o produto devido às ações não vigiladas durante o jogo, pois os efeitos nocivos causados por essas ações não vigiladas não serão comunicados ao fabricante.

8. El ligero ruido causado por la correa trapezoidal o el sistema de frenos debido a la estructura no afectará al uso del aparato.

9. No utilice materiales cáusticos o abrasivos para limpiar el equipo. Asegúrese de que el producto de limpieza utilizado no contamina el medio ambiente.

10. Los niños no deben jugar con el equipo.

11. La limpieza y el mantenimiento no deben ser realizados por niños sin supervisión.

12. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante, su agente de servicio o una persona con cualificación similar para evitar cualquier peligro.

13. Asegúrese de que no haya fuentes de peligro en su entorno de trabajo, por ejemplo, no arrojando herramientas al suelo. Asegúrese siempre de que el material de embalaje se manipula de forma que se eviten posibles peligros, por ejemplo, una bolsa de plástico puede suponer un riesgo de asfixia para los niños.

14. Conserve el embalaje original del equipo si es necesario para su uso futuro durante el transporte.



Equipos de clase II:

Este equipo, por su diseño, no requiere una conexión segura a un sistema eléctrico de puesta a tierra. ¡Peligro de electrocución! Nunca intente reparar este aparato usted mismo. En caso de avería, las reparaciones sólo deben ser realizadas por personal cualificado.

NOTA IMPORTANTE: Los productos eléctricos no deben desecharse con la basura doméstica. Elimínelos donde haya instalaciones de reciclaje. Pregunte a las autoridades locales o a su distribuidor cómo reciclarlos.

ELIMINACIÓN

Los aparatos con este símbolo no deben desecharse con la basura doméstica. Ayude a proteger el medio ambiente y su seguridad reciclando sus productos eléctricos y electrónicos. Lleve el aparato y su embalaje al punto de recogida local para su reciclaje. Póngase en contacto con las autoridades locales para obtener información sobre la eliminación y el reciclaje. Algunos centros de recogida aceptan los productos gratuitamente.

Recycling: Onze verpakking kan worden gerecycleerd. Kijk voor meer informatie op www.consigneetri.fr
MILIEUBESCHERMING - RICHTLIJN 2012/19/UE
Deze symbolen zijn alleen geldig binnen de Europese Unie.

ERRORES COMUNES

Los siguientes consejos le ayudarán a identificar y solucionar errores comunes. Si el problema no se menciona a continuación, póngase en contacto con su proveedor. Sólo el fabricante y los profesionales pueden detectar y solucionar estos fallos y errores.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

- El ordenador de sobremesa no funciona
- Se eleva a baja velocidad
- El ordenador de sobremesa se mueve hacia abajo sin control

SOLUCIÓN

Control de sobrecarga, carga máxima: 50 kg

- Se mueve hacia abajo pero no hacia arriba o hacia arriba pero no hacia abajo
- La altura superior e inferior no son suficientes
- El ordenador de sobremesa no se puede levantar

Realizar un reset

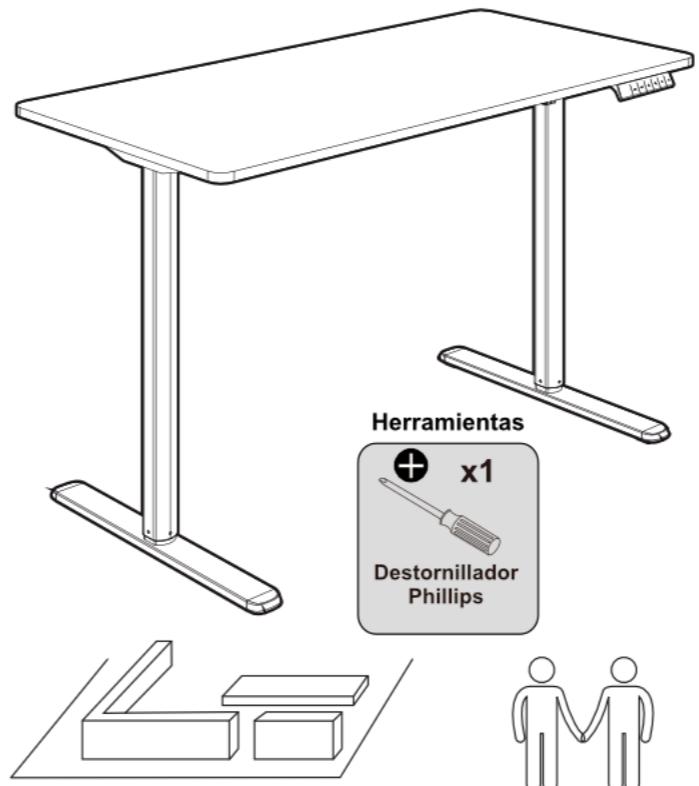
La oficina no puede funcionar

Compruebe los cables



ES

CONTENIDO DEL EMBALAJE

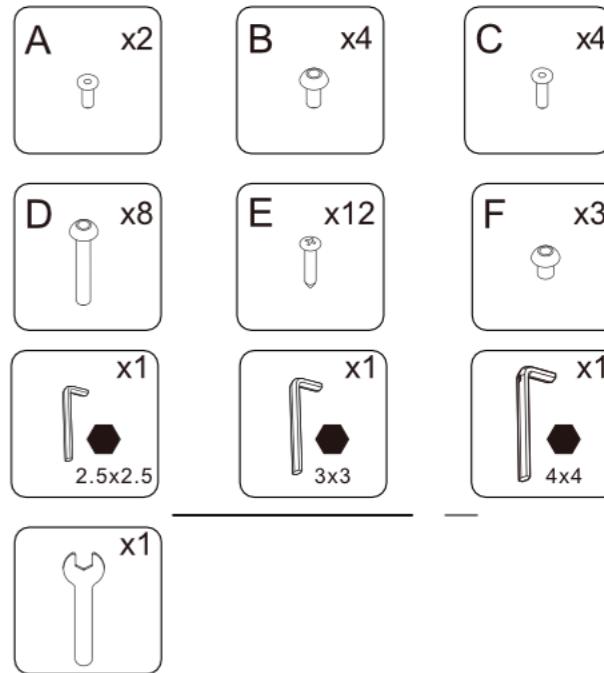


Utilice una alfombrilla para evitar arañazos.
Se necesitan 2 personas



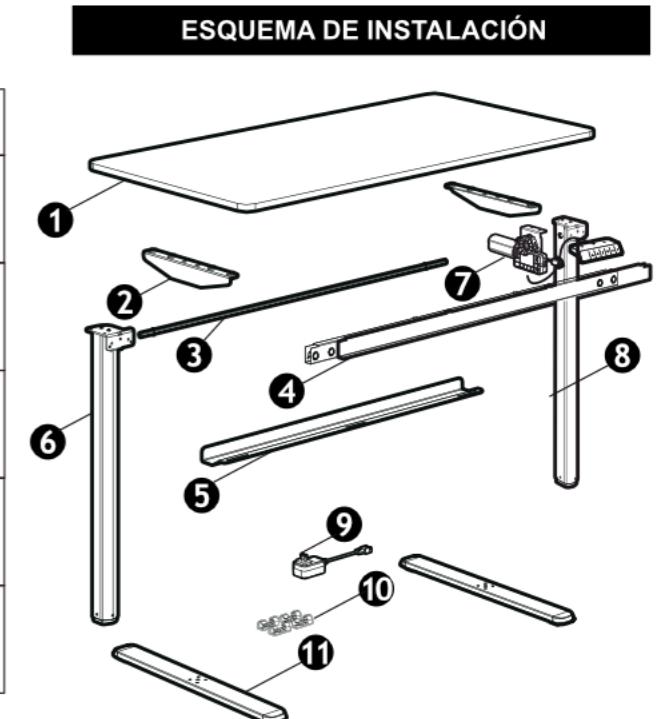
ACCESORIOS

Atención: Los siguientes dibujos son meramente ilustrativos y pueden diferir ligeramente del producto y de los accesorios recibidos. Si tiene alguna duda, póngase en contacto con nuestro servicio de atención al cliente.



LISTA DE COMPONENTES

No.	Part	Qty	No.	Part	Qty
1	Bandeja	1	7	Combi con motor	1
2	Soporte lateral	2	8	Columna elevadora derecha	1
3	Barra de transferencia	1	9	Adaptador de red	1
4	Viga de soporte	1	10	Pinza de cable	4
5	Deflector	1	11	Pies	2
6	Columna elevadora izquierda	1			

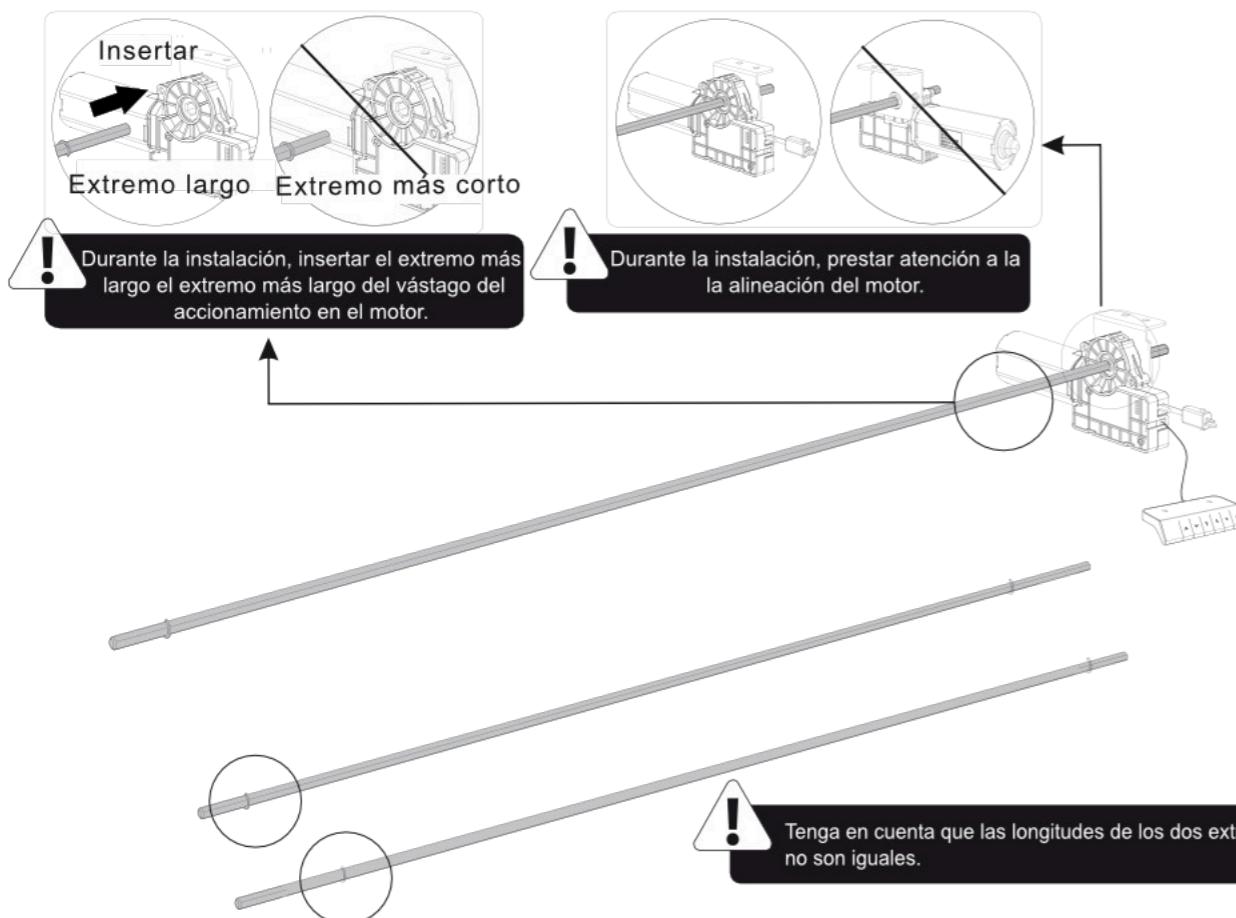


DATOS TÉCNICOS

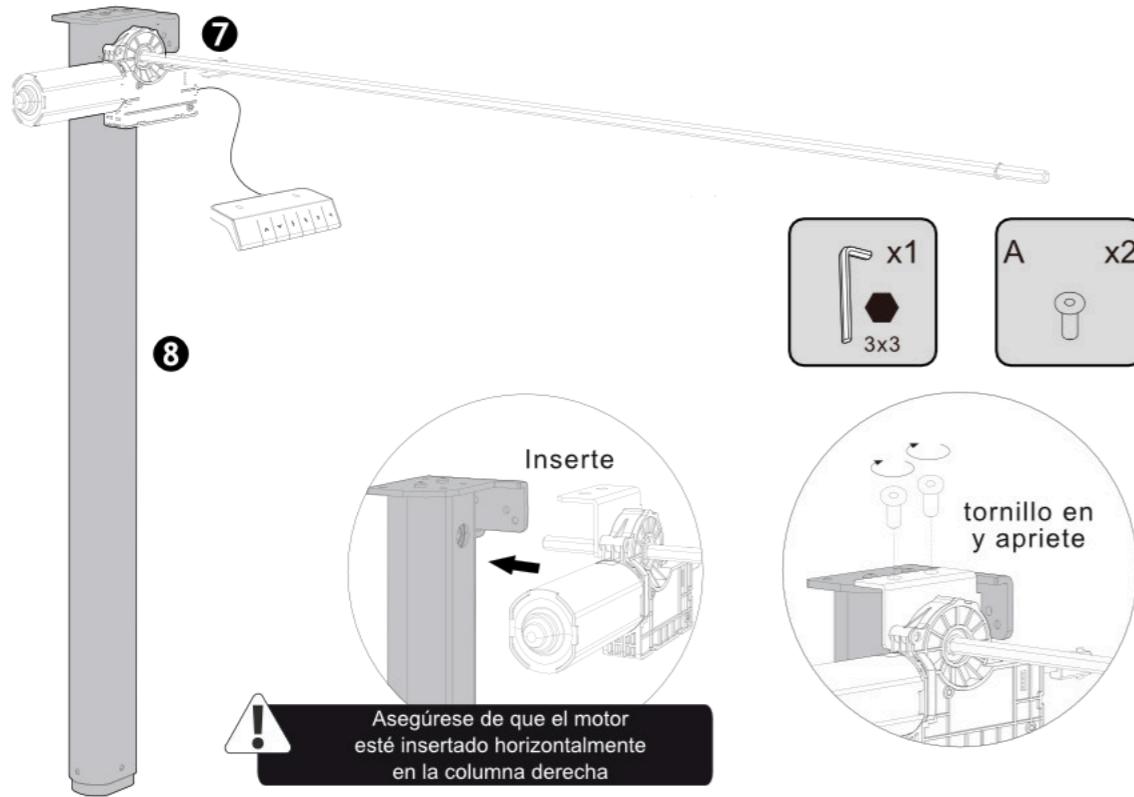
Dimensiones de la balda (L) x (A) x (E)	1200 x 600 x 16 mm
Capacidad de carga	50KG
Altura máx.	730-1180 mm
Velocidad Velocidad máx.	15mm/s

ETAPA 1

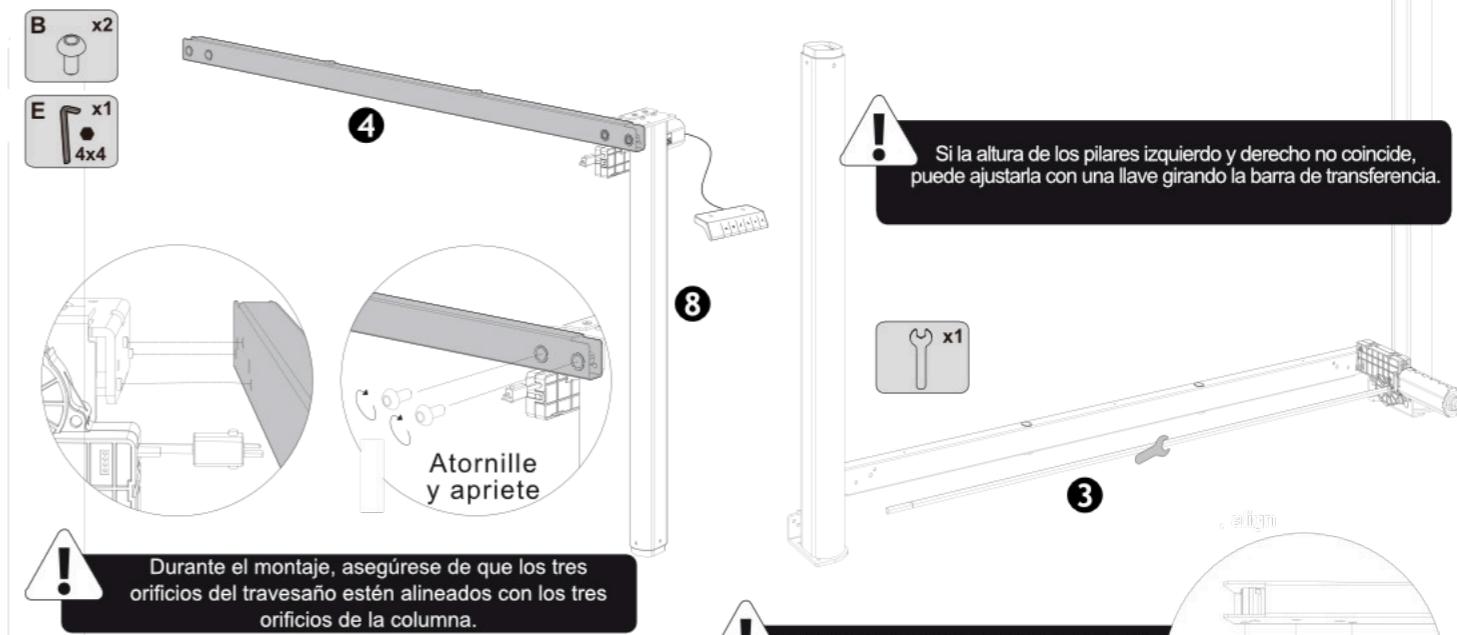
MONTAJE DEL VÁSTAGO DEL ACCIONAMIENTO EN EL MOTOR

**ETAPA 2**

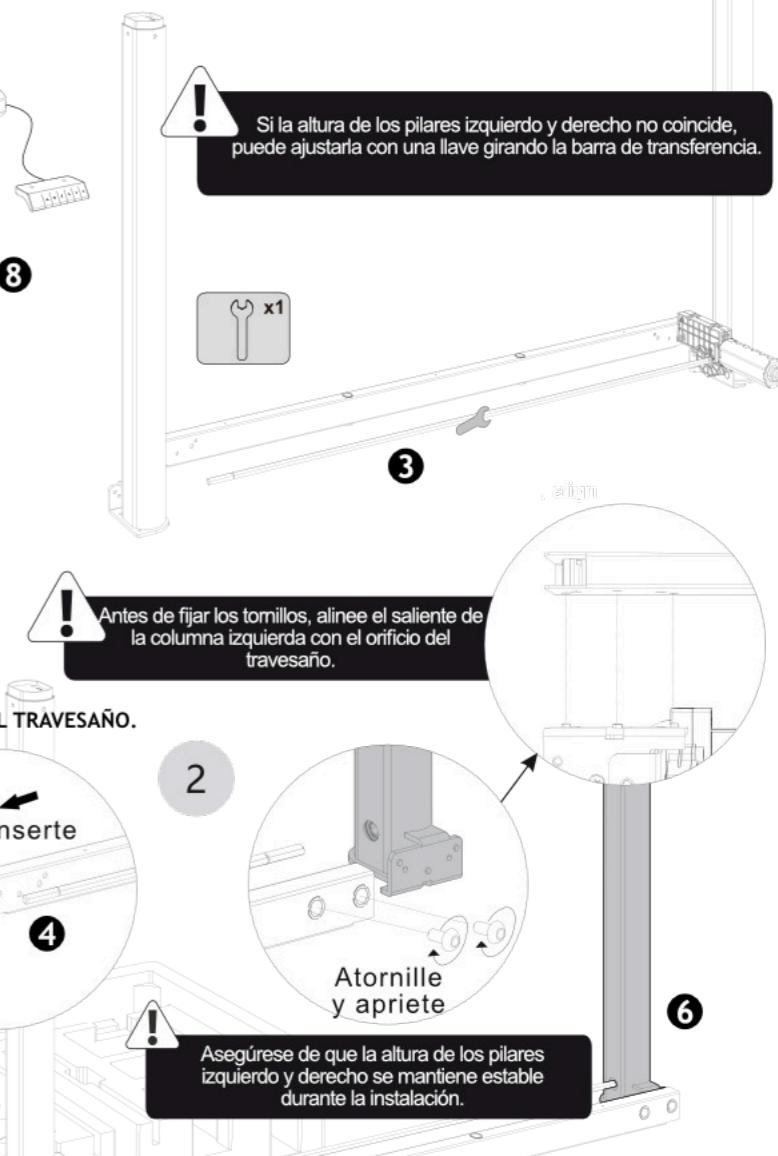
MONTE EL MOTOR EN LA COLUMNA DERECHA

**ETAPA 3**

MONTAJE DE LAS SOPORTES

**ETAPA 4**

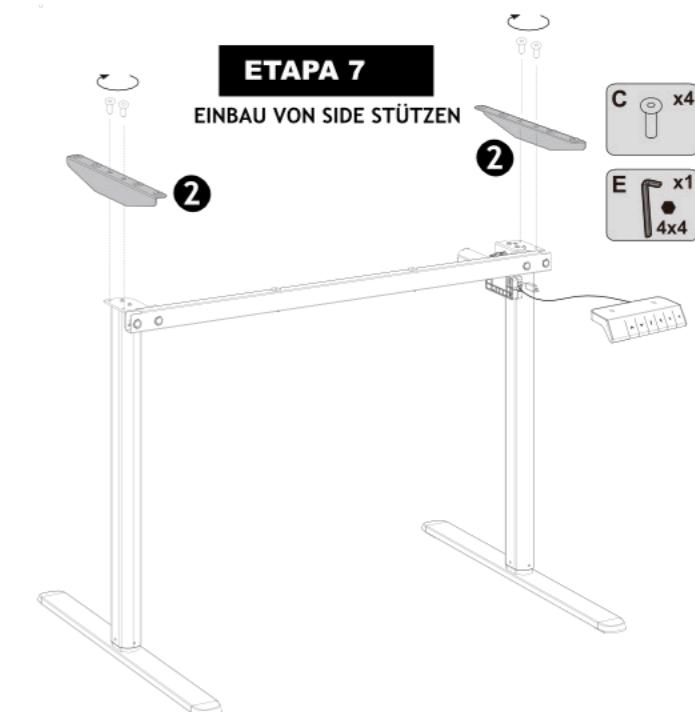
AJUSTE DE LA ALTURA DE LA COLUMNA

**ETAPA 6**

INSTALACIÓN DE LAS PATAS

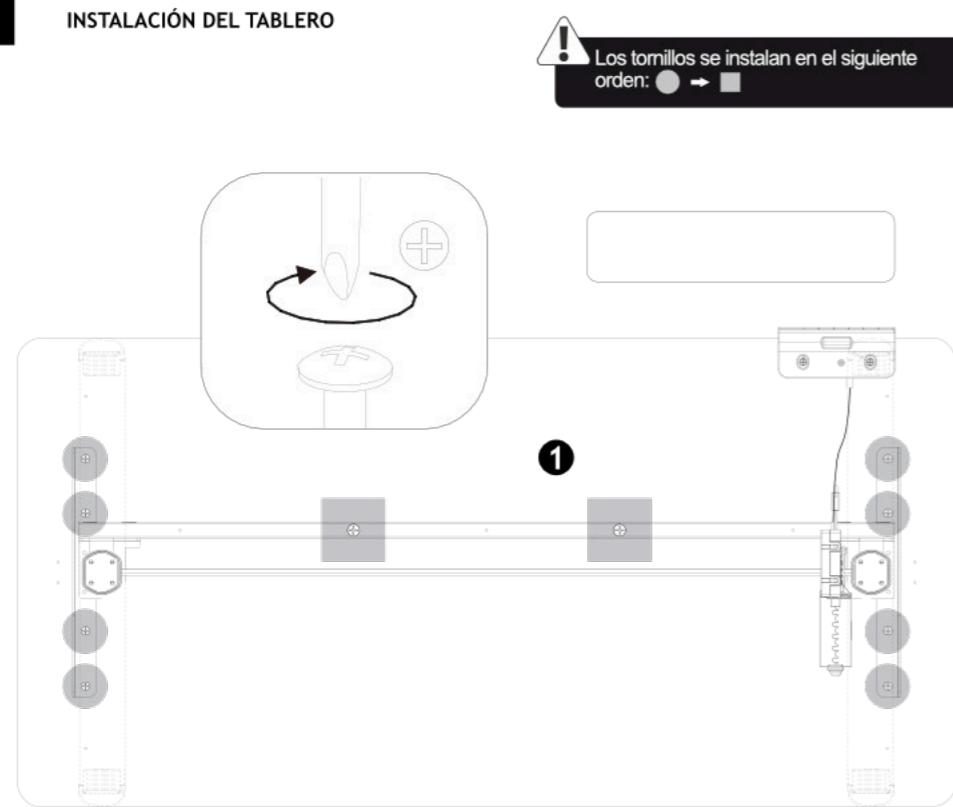
**ETAPA 7**

EINBAU VON SIDE STÜTZEN

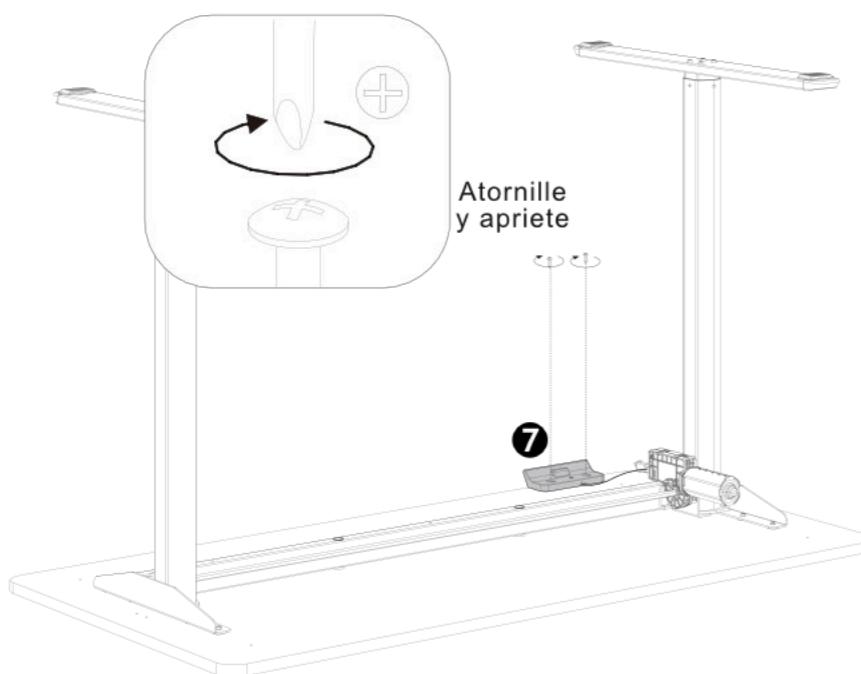
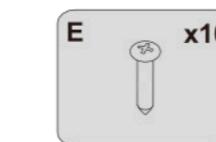


ETAPA 8

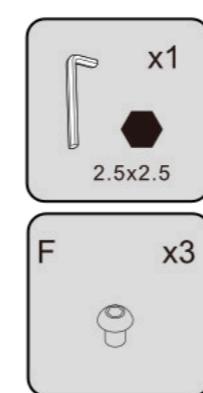
INSTALACIÓN DEL TABLERO

**ETAPA 9**

INSTALACIÓN DEL BLOQUE DE CONTROL

**Herramientas necesarias****ETAPA 10**

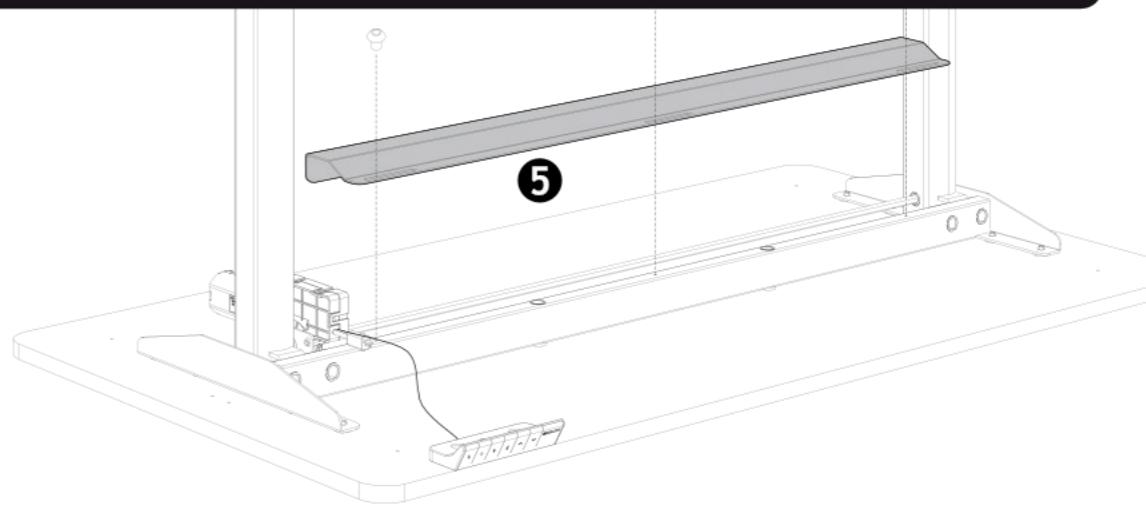
MONTAJE DEL DEFLECTOR



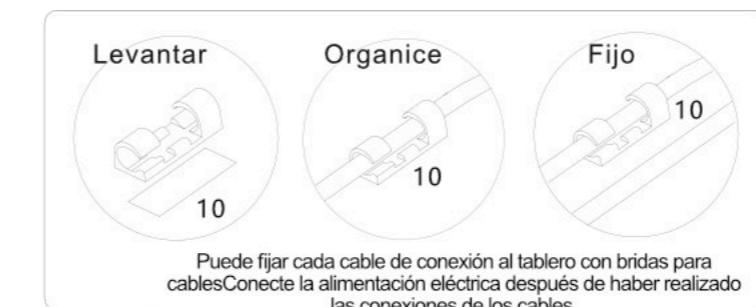
Coloque el deflecto lo más cerca posible del montante izquierdo (lado sin motor).



Deje un espacio entre el deflecto y el motor durante la instalación. Esto permite una buena circulación del aire y evita posibles interferencias entre ambos componentes.

**ETAPA 11**

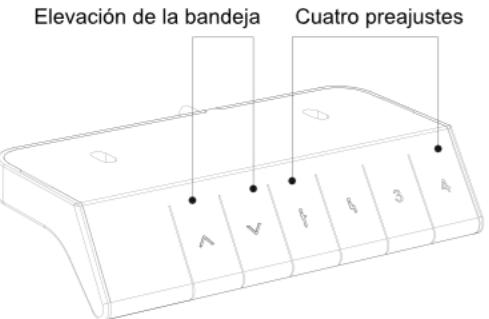
FIX EL CABLE

Herramientas necesarias

Puede fijar cada cable de conexión al tablero con bridales para cables. Conecte la alimentación eléctrica después de haber realizado las conexiones de los cables.



PARA UTILIZAR LA ANULACIÓN MANUAL



Asegúrese de que no hay obstáculos que impidan el movimiento de la mesa durante el proceso de elevación y compruebe que todos los cables son lo suficientemente largos como para permitir que la mesa se mueva hacia arriba y hacia abajo.

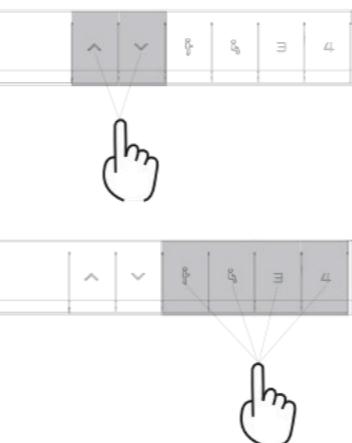
Ajuste la altura más cómoda para sentarse a «» y la altura más cómoda para levantarse a «». Las demás alturas preestablecidas pueden ajustarse libremente a otras alturas.

Función de elevación:

La altura de la mesa se puede ajustar hacia arriba o hacia abajo pulsando el botón «» o «», y la altura actual se muestra en la pantalla.

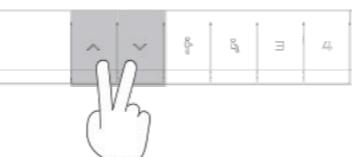
Función de memoria de paso :

1. Con la consola en reposo, mantenga pulsado el botón «» durante tres segundos. La pantalla mostrará "5-1", indicando que la función de memoria se ha realizado correctamente. Coloque ahora la consola a la altura deseada. Pulse el botón «» y la consola se ajustará a la altura que haya memorizado. Pulse el botón " ".
2. Los botones «» «3» y «4» tienen la misma función que el botón «», repita los pasos anteriores para memorizar la altura en la posición correspondiente. A continuación, pulse el botón que desee y la mesa se ajustará a la altura que haya memorizado.



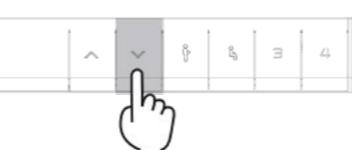
Ajuste de la altura del sensor anticolisión :

1. Mantenga pulsados los botones «» y «» simultáneamente durante 5 segundos para cambiar la sensibilidad. Una sola pulsación del botón cambia de un nivel al siguiente, que se divide en 4 niveles: A-3, A-2, A-1, A-0.
2. La indicación «A-0» significa que la función anticolisión está desactivada; la indicación «A-1» significa que la sensibilidad es baja. La indicación «A-2» indica una sensibilidad media. La visualización «A-3» indica una sensibilidad alta.
3. cuando la mesa sube o baje, rebota inmediatamente al chocar con los obstáculos para evitar daños.



Función reset :

1. cuando la pantalla LED muestra «», la mesa inicia el proceso de reajuste. Mantenga pulsado el botón «» hasta que la mesa alcance la posición más baja y se detenga, la pantalla mostrará la altura actual, suelte el botón «» y el reajuste se habrá completado.



2. cuando la mesa esté en la posición estática, pulse los botones «3» y «4» simultáneamente durante tres segundos y la mesa comenzará a reajustarse. Repita el paso 1 y el reajuste se habrá completado. La altura guardada se borrará.



Procesamiento de códigos :

1. si aparecen las palabras «E01», deje reposar el pupitre durante más de 18 minutos antes de utilizarlo normalmente.
2. si aparecen otros códigos y no hay respuesta tras pulsar el botón «», asegúrese de que el cable no está dañado y de que la conexión es normal, después apague el aparato durante más de 10 segundos y vuelva a encenderlo.
- «» aparece, pulse prolongadamente el botón «» para reiniciar.
3. si después de realizar las operaciones anteriores la mesa sigue sin funcionar con normalidad, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente.

CHURCHILL

Déclaration UE de Conformité

Nous, SAS CHURCHILL, 20 rue St Gilles - 75003 Paris - France

Certifions et déclarons sous notre seule responsabilité que le produit suivant :

Certify and declare under our sole responsibility only the following products:

Certificeren en verklaren onder onze eigen verantwoordelijkheid alleen de volgende producten:

Zertifizieren und deklarieren Sie unter unserer alleinigen Verantwortung nur die folgenden Produkte:

Certificar y declarar bajo nuestra única responsabilidad que los siguientes productos :

Certificare e dichiarare sotto la nostra esclusiva responsabilità solo i seguenti prodotti:

Marque | Brand : AMSTRAD

Type ou modèle | Type or model : NDESK126B

Désignation commerciale | Designation : Bureau assis-debout électrique

Est conforme à la directive :

Está em conformidade com a directiva :

Is complies with the directive :

Voltoed aan de richtlijn :

Entspricht der Richtlinie :

Cumple la directiva :

Conforme alla direttiva :



2014/30/UE

Une déclaration complète de conformité est disponible par téléchargement ou par mail à :

A full compliance statement is available by download or email at:

Een volledige verklaring van overeenstemming is beschikbaar om te downloaden of per e-mail op :

Eine vollständige Konformitätserklärung steht zum Herunterladen oder per E-Mail zur Verfügung unter :

Una dichiarazione di conformità completa è disponibile per il download o per e-mail all'indirizzo :

Puede descargarse una declaración de conformidad completa o enviarse por correo electrónico a :

direction@churchill.world
<https://www.churchill.world/telechargement>





<https://www.churchill.world/telechargement>

Téléchargement notices d'utilisation
Download instructions for use
Gebruikershandleidingen downloaden
Benutzerhandbücher herunterladen
Descargar los manuales de usuario
Descarregar instruções de utilização
Scarica le istruzioni per l'uso

Version 1.0224

Visuels non contractuels - Spécifications sujettes à modification sans préavis - Sous réserve d'erreurs typographiques.
Non-contractual visuals - Specifications subject to change without notice - Subject to typographical errors.